



Vol. 03 No. 19

THE ONLINE OFFICIAL NEWS BULLETIN

2020 June 6

SEASON OF PENTECOST

പെട്ടിക്കോഡ്യം കാലം

عمردا عيادة

സെഞ്ച്ചാ  
SUNDAY

ഒന്ന് ചുട്ടാ  
MONDAY

ഇട്ടാ ചുട്ടാ  
TUESDAY

ഓരു ചുട്ടാ  
WEDNESDAY

മുച്ചു ചുട്ടാ  
THURSDAY

ഒന്നാം ചുട്ടാ  
FRIDAY

ചുട്ടാ  
SATURDAY

7

ജീവി

8

ജീവി

9

ജീവി

10

ജീവി

11

ജീവി

12

ജീവി

13

ജീവി

1<sup>st</sup> Sunday after Pentecost

Commemoration of St. Bartholomew the Apostle  
131<sup>st</sup> Mem. of Shemeson Mar Athanasius  
(Kottayam Puthen Pally)  
93<sup>rd</sup> Mem. of Geeorghe Mar Severios  
(Kottayam Valiyapalli)



പരുമല സെമിനാറിൽ നടന്ന പെട്ടിക്കോഡ്യം പെരുന്നാൾ ശുശ്രാ ഷക്തികൾ പ. കാതോലിക്കാ ബാബ മുവ്യകാർമികതാം വഹിച്ചു. സെമിനാറി മാനേജർ ഫാ. എം. സി. കുരുക്കോൻ, അസി. മാനേജർമാരായ ഡോ. എം. എസ്. യുഹാനോൻ റിഹാൻ, ഫാ. വൈ. മത്തായിക്കുട്ടി എന്നിവർ ശുശ്രാഷ്ടകളിൽ പങ്കുചേർന്നു.



ലോകപരിസ്ഥിതിദിനത്തിൽ പരുമല സെൻഡ് ഗ്രീഗോറിയോസ് ആശുപ ത്രിയിലെ പാഠസ്ഥിതിദിനാചരണത്തിലേ ഉദ്ഘാടനം പ. കാതോലിക്കാ ബാബ ആശുപത്രി അക്കണ്ണത്തിൽ വൃക്ഷത്തെ നട നിർവ്വഹിച്ചു. ഡോ. യുഹാനോൻ മാർ ക്രിസ്തുമസ്ത്രാം പരുമല ആശുപത്രി ചീഫ് എക്സിക്യൂട്ടീവ് ഓഫീസർ ഫാ. എം. സി. പാലോൻ, മെഡിക്കൽ സൂപ്രണേഷൻ ഡോ. ഷറീറ ജോസഫ് എന്നിവരും ആശുപത്രിയിലെ എല്ലാ വിഭാഗത്തിലെ സോക്കൽമാരും ജീവനക്കാരും ആശുപത്രി അക്കണ്ണത്തിൽ വൃക്ഷത്തെകൾ നട പരിസ്ഥിതി ദിനാഭ്യാസത്തിൽ പങ്കുചേർന്നു.

## കോവിഡ് കാലവും സമൂഹം പുനഃസ്വീകരിക്കുന്നതും വെബ്ബിനാർ നടത്തി

**കോട്ടയം:** മലകര ഓർത്തയോക്കൽ സഭയുടെ പണ്ണിക്ക് റിലോഷൻസ് വകുപ്പിന്റെയും മാധ്യമ വിഭാഗത്തിന്റെയും ആഭിമുഖ്യത്തിൽ ‘കോവിഡ് കാലവും സമൂഹ പുനഃസ്വീകരിക്കുന്നതും വെബ്ബിനാർ നടത്തി’ എന്ന വിഷയത്തിൽ ജൂൺ 2 മുതൽ 5 വരെ ഓൺലൈൻ വെബ്ബിനാർ നടത്തി.

പ. കാതോലിക്കാ ബാബ ഉദ്ഘാടനം ചെയ്തു. ഫാ. ഡോ. കെ. എം. ജോർജ്ജ്, ഡോ. ബി. ഇക്കബാൽ, ജോൺ സാമുവൽ, ഡോ. വർഗീസ് പുന്നുസ് എന്നിവർ പ്രഭാഷണം നടത്തി. ഡോ. മാത്യുസ് മാർ സേവേ റിയോസ്, ഡോ. യുഹാനോൻ മാർ ദിയൻകോറോൻ, ഡോ. റീവർശീൻ മാർ തുലിയോൻ, സബരിയാ മാർ നികോളാവോൻ എന്നിവർ മോഡറേറ്റർ ചെയ്തു.

സും ആപ്പള്ളിക്കേഷനിലും നടന്ന വെബ്ബിനാറിൽ മെത്രാപ്പോലീത്താ മാർ ഉൾപ്പെടെ 60 പേരാണ് പങ്കെടുത്തത്.



ഇടവകാട് സെൻ്റ് മേരീസ് ഓർത്തയോക്കൽ പള്ളിയിൽ പെട്ടിക്കോഡ്യം പ്രൂരുന്നാൾ ശുശ്രാഷ്ടകൾ കൊച്ചി ഭൗതികാധിക്രമം വഹിച്ചു. ഡോ. യാകോബ് മാർ എറേനീയോൻ മുവ്യകാർമികതാം വഹിച്ചു.



ആധാരം കലണ്ടർ

## “പിതാവേ സർഗ്ഗത്തിനും ഭൂമിക്കും കർത്താവായുള്ളൊവേ, നീ ഇതു അഥാനികൾക്കും വിവേകികൾക്കും മറച്ച് ശിശുകൾക്ക് വെളിപ്പെടുത്തിയതുകാണ്ട് നിന്നെ വാഴ്ത്തുനു”

ഡോ. ശൈവൻഗീസ് മാർ യുലിയോസ്

വി. പെത്തിക്കോസ്തി പെരുന്നാളിനുശേഷമുള്ള ആദ്യ ഞായറാഴ്ചയിൽ എത്തുമോശ വി. സഭ ഏറ്റെ ആനന്ദിക്കുന്നു. അഥാനികളും വിവേകികളും മെന്ന് സ്വയം നടിക്കുകയും അഭിമാനിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്ന ധഹൃദ മത സ്ഥർ, യവനർ തുടങ്ങിയ വേദശാസ്ത്ര വിശാരദമാർ, തത്പരിക്കർ തുടങ്ങിയ വർക്കൾ ശോപ്യമായവ മേൽപ്പറഞ്ഞ ഗുണങ്ങളിൽ ശിശുകൾ മാത്രമായ ശിഖ്യ സമൂഹത്തിൽ വെളിപ്പെടുന്ന ദിവ്യ അനുഭവമാണല്ലോ വി. പെത്തിക്കോസ്തി.

പെത്തിക്കോസ്തി സമൂഹം അമവാ പ. സഭ എന്നാൽ എന്നാണ് എന്ന് വെളിപ്പെടുത്തുന്ന വേദവായനകളും പ്രാർത്ഥനകളുമാണ് ഈ ആഴ്ചയിലെ യൂറോപ്പിത്തകളിൽ നിന്നുന്നത്. പശ്ചാത്യമയ ഭാഗങ്ങളിൽ ഈ വിഭാഗത്തിൽപ്പെടുന്നവരിൽ പ്രധാനികളായവരെ കുറിച്ചാണ് പഴമ വായനകളിൽ പ്രതിപാദ്യം.

സഹോദരമാരിൽ നിന്നും ഉണ്ടായ ചതി, ഒറ്റപ്പെടൽ, വേദന, വില്ക്കപ്പെട്ടൽ, അടിമതാ, പ്രവാസം എന്നിവയുടെ മല്ലുത്തിലും ദൈവാശ്രയത്തിൽ പ്രത്യാഗ്രാഹയോടെ ജീവിച്ച വ്യക്തിത്വമാണ് യോസപ്പിന്റെ. കുന്നിനേൽക്കു കുരു എന്നപോലെയാണ് പോതിപ്പിന്റെ വെന്നതിലെ അനുഭവം. അതിശക്തമായ പ്രലോഭനത്തെ ദൈവക്കുപയാൽ അതിജീവിച്ച് പാപത്തിൽ മരിക്കാതെ ഈരു നെങ്കിലും ആ സംഭവത്തിൽ തനിക്ക് ആകെ കൈമുതലായി ഉണ്ടായിരുന്ന സർപ്പേരും നഷ്ടപ്പെട്ട് അവൻ കാരാഗുഹത്തിൽ അടയ്ക്കപ്പെടുന്നു. എന്നാൽ അവിടെയും പിറുപിറുപ്പു കൂടാതെ ദൈവത്തെ ആരാധിച്ച് നമതിൽ വളരു വാനും സ്വപ്നങ്ങൾ കാണുവാനും അവയെ വ്യാപ്യാനിക്കുവാനുമൊക്കെ അദ്ദേഹത്തിന് കഴിയുന്നു. ഒടുവിൽ മിസ്റ്ററിം രാജാവിന്റെ ശക്തമായ സാക്ഷ്യവും അംഗീകാരവും അവനെ തേടിയെത്തുന്നു. “ദൈവാത്മാവുള്ള ഈ മനുഷ്യ

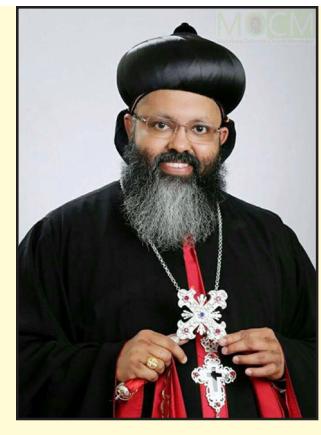
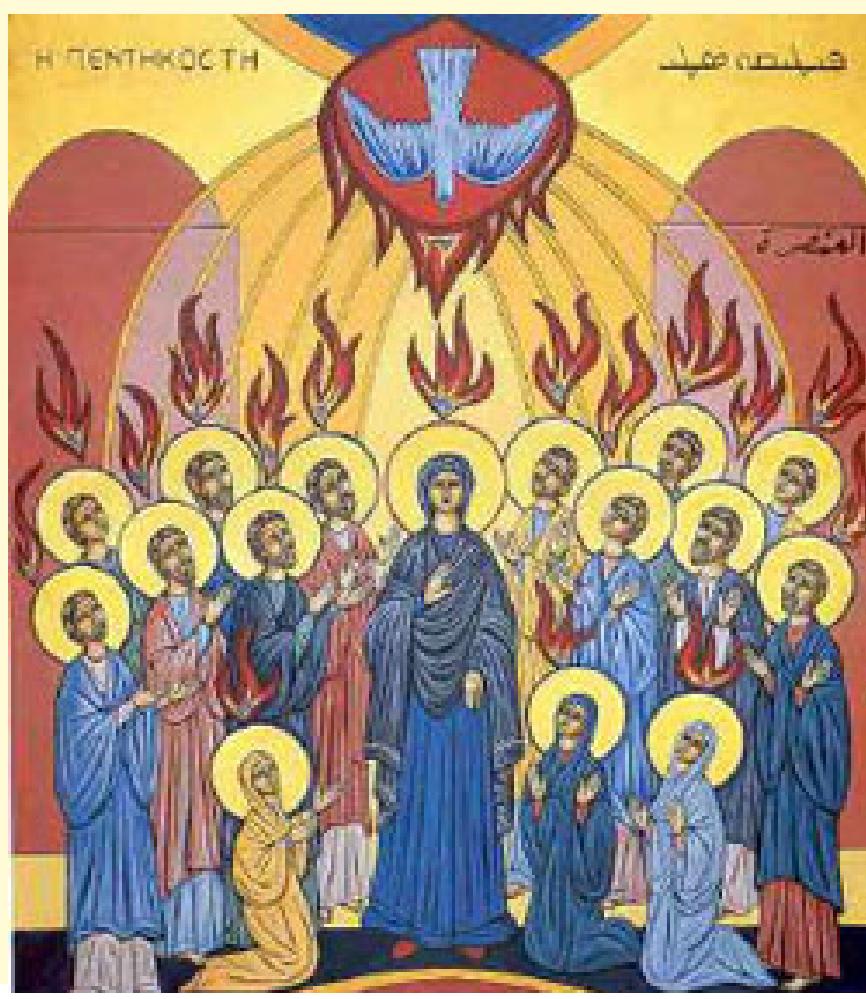
നെപ്പോലെ ഒരുത്തനെ കണ്ണു കിട്ടുമോ; നിന്നെ പ്ലോലെ വിവേകവും അഥാനവുമുള്ള ഒരുത്തനു മിഛ്; നീ എൻ്റെ ഗൃഹമായ മിസ്റ്ററിം മേല ഡികാരിയാക്കു; നിന്റെ വാക്ക് എൻ്റെ ജനമെല്ലാം അനുസരിക്കും” എന്നിങ്ങ നെ പോകുന്നു ആ സാക്ഷ്യം (ഉല്പത്തി 41:38-49). നിന്തിത്തും തള്ളപ്പെട്ടവനു മായിരുന്ന യോസപ്പ് മരിവോരെ മുട്ടമേതിരത്തിനും മെത്തിനും അധികാരിയാകുന്ന കാഴ്ച. താൻ എവിടെ അടിമതത്തിലും കാരാഗുഹത്തിലും ആയി രൂപീകരിക്കുവോ ആ ജനത് അവനെ മുട്ടുകൂത്തി വരിക്കുന്നു. അവൻ അവരുടെ ക്ഷേക്കനായി തിരുന്നു. പരിശുഭാത്മ നിരവിനും നടത്തിപ്പിനും ഇതിലും മേത രമായ ഉദാഹരണം പശ്ചാത്യമതത്തിൽ വേരെ ഉണ്ടെന്ന് തോന്നുന്നില്ല.

നാല്പതു വർഷത്തെ യാത്രയും ശോധനയും കൊണ്ട് ഒരു ജനത്തെ പൂർണ്ണമായി ശോധന ചെയ്തതശേഷം അവരെ പരിപ്പേദന ചെയ്ത് ശുശ്രീക റിച്ച് വാർദ്ധത ഭൂമിയിൽ പാർപ്പിച്ച് ഇസ്രായേലിനെ നവീകരിച്ച്. പരിശുഭാത്മ വിൽ നിലനിർത്തുവാനുള്ള ആത്മവരവും ബലവുമാണ് യഹോവ യോശു വായ്ക്ക് (5:9-12) നൽകുന്നത്.

വിഞ്ഞും ബാബോലിലെ എഴുപതു സംവത്സരം നിംബു നില്ക്കുന്ന പ്രവാസ കാലമെന്ന ശോധനയ്ക്കുശേഷം തനെ വിളിച്ചേപ്പക്കുന്നവരെ യഹോവ തായ ദൈവം കൂട്ടിപ്പേർത്ത് ഭാവിച്ചുന്ന് ഗൃഹമായ ദൈവശലേമിൽ കൊണ്ടു വന്ന് വി. ജനമായി വളർത്തു (യിരെമ്യാവ് 29:10-16) എന്ന തിരെമ്യാ പ്രവാച കനിലും ദൈവാവാ അരുളിചെയ്തത് വി. പെത്തിക്കോസ്തി പെരുന്നാളിൽ സാർത്തമകമായി എന്ന് പിതാക്കമൊർ സുചിപ്പിക്കുന്നു.

യഹൂദമാർ അതിശക്തമായി ഉപദ്വിക്കുമോശും പരിശുഭാത്മ പ്രവർത്ത നത്താൽ മറ്റേകം ജാതികൾ വി. അപോസ്തോലരുമാരും അവരുടെ ശിഖ്യ നാരെയും സീക്രിക്കുകയും അങ്ങിനെ പ. സഭ ലോകമെമ്പാടും ഏറ്റെ ശക്തി യോശു ദൈവക്കുപയാൽ വളരുകയും ചെയ്യുന്ന ചിത്രമാണ് ആദ്യ ശ്രീഹാവായ നയിൽ (അ. പ്രവർത്തികൾ 17:10-15) നാം ശ്രവിക്കുന്നത്.

പരിശുഭാത്മവിൽ സ്നാനപ്പെട്ടു വളരുന്ന സദയുടെ അടിസ്ഥാന സഭാ വങ്ങളെ പറ്റിയാണ് റണ്ടാം ലേവന്തതിൽ പ. പാലുസ് ശ്രീഹാ (2 കൊരി ന്തുർ 5:14-6:9) ആത്മാവിൽ നിന്നെത്തുകൊണ്ട് പ്രഭോയിപ്പിക്കുന്നത്. പരിശുഭാത്മവിലെ സ്നാനത്തെ ആഫുള്ള തത്വശാസ്ത്ര പശ്വാത്തലത്തിലാണ് അദ്ദേഹം വിശദിക്കിക്കുന്നത്! തന്റെ അനുഗ്രഹമായ ന്നേഹത്താൽ നാം എല്ലാ വർക്കുംവേണ്ടി അവൻ മരിച്ചതിനാൽ നാം എല്ലാവരും മരിച്ച് (പാപത്തോട്) തങ്ങൾക്കു വേണ്ടി മരിച്ചുയർത്തവനായിട്ടും ജീവിക്കണം. അങ്ങിനെ ജീവിക്കുന്നവരുടെ സമുഹമല്ലെ പ. സഭ. “ആകയാൽ ഈനി നാം ജയപ്രകാരമല്ല ജീവിക്കുന്നത്, മരിച്ച് ക്രിസ്തുവിലായവൻ അവനിൽ പുതിയ സൃഷ്ടി ആകുന്നു, പശ്യതു കഴിഞ്ഞുപോയി, ഈതാ അതു പുതുതായി തീർന്നിരിക്കുന്നു വെന്ന്” വി. പെത്തിക്കോസ്തിയിൽ മാമോദിസാ സീക്രിച്ചു പ. സഭയെ കുറിച്ച് പാലുസ് ശ്രീഹാ പരിശുഭാത്മവിൽ സാക്ഷിക്കുന്നു. “പ്രസാദകാലത്തു ഞാൻ നിന്നക്കു ഉത്തരമരുളി; ക്ഷാദിവസത്തിൽ ഞാൻ നിന്നെ സഹായിച്ചു” എന്ന പ്രവചനവാക്യം ഉദ്ദരിച്ചുകൊണ്ട് അദ്ദേഹം ‘ഇപ്പോഴാകുന്നു ആ സുപ്രസാദ കാലം; ഇപ്പോൾ ആകുന്നു രക്ഷാ ദിവസം’മെന്ന് തനെ ശ്രവിക്കുന്ന കൊരി ന്തുർ റാം സർവ്വ ജാതികളെടുത്തും വിജയനും ക്രിസ്തുവിനോടൊപ്പം ക്ഷേടം സഹിക്കുന്നുണ്ട്. ബഹുസഹിഷ്ണന്ത, കഷ്ടം, ബുദ്ധിമുട്ട്, സകടം, തല്പ്, തടവ്, കലഹം, അഭ്യാസം, ഉറക്കിളപ്പ്, പട്ടിണി, നിർമ്മലത, പരിജ്ഞാനം, ദിർഘ ക്ഷമ, ദയ, പരിശുഭത, നിർവ്വാജ സ്വന്നേഹം, സത്യപചനം, ദൈവശക്തി പരിശയിൽ നിന്നെ നിന്നും ഇടത്തും വലത്തും നിന്തിയും ആയുധങ്ങൾ ധരിച്ചുകൊണ്ട് മാനാപമാനങ്ങളും ദുഷ്കൃതിരത്തി സത്കരിക്കുന്നും അനുഭവിച്ച് പതിയും





രുടെ മദ്ദേശ്യ സത്യമുള്ളവരായി ഇരിക്കുന്നവരുമാകുവാൻ കഴിയുന്നവന് മാത്രമേ ക്രിസ്തുശിഷ്ടനേന്ന പദവി ലഭിക്കുകയുള്ളതു. അത് മാനുഷിക അറിവിനാൽ അസാധ്യവും മരണത്തോളം സഹിക്കുന്നതില്ലെങ്കിൽ മരണത്തെ അതിജീവിച്ച് ജീവനിലേക്ക് കടക്കുന്നവരുമായവർക്കു മാത്രമേ സാധ്യമുണ്ട്. അപ്പോൾ അവർ ശരീരത്തിൽ ശ്രീകമ്പികപ്പെടുന്നവരും കൊല്ലപ്പെടുന്നവരും ദൃഢിക്കരും തരിച്ചരു മൊക്കെ ആയിരിക്കു തന്നെ ആത്മാവിൽ കൊല്ലപ്പെടാത്തവരും ജീവിക്കുന്ന വരും സന്ന്ദേശിക്കുന്നവരും സന്ധനരും എല്ലാം കൈവശമുള്ളവരുമായി തീരുമെന്ന ‘വെവരുഖ്യാത്മക ആത്മിക വാദം’ എന്ന ക്രൈസ്തവ തത്ത്വാസ്ഥാനം ശ്രീഹാ ഇവിടെ അവതരിപ്പിക്കുന്നു.

പൈഡന്റിൽ സന്തോഷിക്കുകയും കൊല്ലപ്പെടുന്നതിലൂടെ നിത്യജീവനിലേക്ക് പ്രവേശിക്കുകയും, സയം വെറുമധാകലിലൂടെ ആത്മസന്ധനതയിൽ എത്തുകയും ടുറിൽ സന്ത ശരീരം തന്ന നമ്പകൾ മരിച്ചു നൽകുകയും ചെയ്ത കർത്താവിൻ്റെ വഴിയാണ് ഈ വൈവരുഡ്യാത്മക ആത്മികവാദം. ആത്മഭാവത്തിലുള്ള ഭാരിദ്രമാണ് അതിന്റെ അടിസ്ഥാനം. അതിന്റെ പൂർണ്ണതയിൽ നിന്നുകൊണ്ടാണ് തന്റെ ഗിരിപ്രഭാഷണത്തിന്റെ ആരംഭം. അവിടെ അവൻ സംഖ്യാധന ചെയ്തുന്നത് ‘ആത്മാവിൽ ഭർത്തരായവരെ, നിങ്ങൾ ഭാഗ്യവാനാർ, സർവ്വരാജ്യം നിങ്ങളുടെത്’ എന്നാണെല്ലാ. ദൃഢിക്കുന്നവർ ആശാസപ്പെടും; സഹമുത്യുള്ളവർ ഭൂമിയെ അവകാശമാക്കും. നീതിയ്ക്കായി വിശ്രമം പാഹിക്കുന്നവർ തൃപ്തരാകും; കരുണായുള്ളവർക്ക് കരുണ ലഭിക്കും. ഹൃദയശുഖിയുള്ളവർ ദൈവത്തെ കാണും; സമാധാനം ഉണ്ടാക്കുന്നവർ ദൈവമക്കെളുന്ന് വിജിക്കപ്പെടും; നീതി നിമിത്തം ഉപദ്രവിക്കപ്പെടുന്നവർക്ക് ദൈവരാജ്യം അവകാശമായി ലഭിക്കും; ഉപദ്രവിക്കപ്പെടുകയും ആരോഗ്യിതരാകുകയും ചെയ്യപ്പെടും; സർവ്വത്തിലെ പ്രതിഫലം വർദ്ധിക്കും. ആകയാൽ ആത്മഭാരിദ്രത്തിലുള്ളവരെ നിങ്ങൾ സന്തോഷിച്ചുപ്പിഞ്ചു എന്നാണെല്ലാ അതിന്റെ അടിസ്ഥാനം തത്രം.

வி. யோஸபிலும் ப்ரவாஸமலேயுடைய மூல ஸத்யங்கள் ப்ரவசனங்களைத்திட்டு உரிச்சுவைகளில் ழூப்ரமணியரிட அவர் வெளிப்பூடுகடியும் வி. ஸஹங்கமாரும் மறுபாடுகளையும் அத்த ப்ராவர்த்திகமாக்கி அவர்களும் நெடுவராஜ் அவர்கா ஶிக்குதாயி தீருக்கடியும் செய்துவைங்க ப. ஸதயுரை ஸஜீவ சுரிதாங் நமை ஓரம்மிபிக்குன்று!

கலைநியூனவருடை முனித் முட்டுகுத்தி அவர்களு வேளி பிரார்த்திக்கு வாஙு கொலைப்பூடுவோச் கிஸ்துவின ஸாக்ஷிக்குவாஙு ‘ஸரீரதை கொலைநவர னினசீல யெப்புடேஷன்டில்’ என ப்ரமாணத்தில் னினுகொள்கூதித்தாய கற்றதாவ் தனசீலகாயி கிரீடமொருக்குநத் தலைநிசுகொள்கூது மரளதை அதிஜீவிக்குவாஙு கடுத்தில் னினு உதிருந (ஏற்றுமிரதால்) கத்ததால் வி. மாமோடீஸா ஸரிக்கிஞ்சுகொள்க் பிரகாஶிதராயி னிதுததில் வளிக்குவாஙு யமாதம் கிஸ்துஸிஞ்சுக்க் ஸாயிக்குநு என் ஓர்களை. கேவலம் பதினெடு வயல்லினோட்டுத் தொலைப்புட வி. ஸ்தேஹானோஸ் ஸஹமாழநு, 23-ஊ வயல்லித் தொலைப்புட வி. ஸ்தேஹானோஸ்



ലോക പരിസ്ഥിതി ഭിന്നതിൽ ഹൃസ്തുൾ സെന്റ് പരിപ്രേക്ഷ ആൻഡ് സെന്റ് പോർട്ട് വേദാലയ പരിസരത്ത് യോ. ഗീവർഗ്ഗൈസ് മാർ യൂലിയോസ് വകുപ്പുത്തെ നടപടി.

സഹഭായും 3-10 വയസ്സിൽ കൊല്ലപ്പെട്ട വി. കുറിയാക്കോസ് സഹഭായും അവരെ മാതാവ് വി. യുലിത്തിയും, നാല്പത്തു സഹദേശമാരും എന്നിങ്ങനെ ബഹുസഹസ്രങ്ങളിലേക്ക് നീണ്ടുപോകുന്നു ഈ വൈരുദ്ധ്യാരമ്മക ആത്മിക വാദത്തിൽ സംഘടനാഭാവമായ പ. സദയുടെ സാക്ഷ്യജീവിതം.

കർത്താവ് വിളിച്ചു ചേർത്തതും സന്ദരിയോരും നീതിമാനരേയുമല്ല, ചുക്കാരെയും പാപികളെയും വേശ്യാസ്ത്രീകളെയും ദരിദ്രരെയും മുക്കുവരെയും മൊക്കെയായിരുന്നുവെന്തിലും ഒവരുഖ്യാതമക ഭാവം ദർശിക്കാവുന്നതാണ്. “അഥവാനിക്കുന്നവരും ഭാരം ചുമക്കുന്നവരും ആയുള്ളൊരേ, എല്ലാവരും എൻ്റെ അടുക്കൽ വരുവിൻ; താൻ നിങ്ങളെ ആശസിപ്പിക്കും” എന്നാണ് അദ്ദേഹം ആഹാരം ചെയ്യുന്നത്. എൻ്റെ നുകം മുദ്രവും ചുമക് ലഘുവുമാകുന്നുവെന്നും എന്നോട് പരിക്കുന്നവൾക്ക് ആത്മാവിന് ആശാസം ലഭിക്കുമെന്നും താൻ കല്പിക്കുന്നുണ്ട്.

ജുൺ മാസം 16 മുതൽ 28 വരെയുള്ള പതിമൂന്ന് ദിവസങ്ങൾ ശ്രീഹാ-  
നോദ്യായി പ. സഭ അനുഷ്ഠിക്കുന്നു. മത്യാസ് ശ്രീഹാ ഉൾപ്പെടെയുള്ള  
പത്രങ്ങൾ ശ്രീഹാനാരും ജാതികളുടെ അപ്രോസ്തോലനായ പ. പാലുന്ന്  
ശ്രീഹായും ആണ് ഈ ദിവസങ്ങളിലെ സ്മര്യപുരുഷമാർ. അവരുടെ ജീവിത  
ങ്ങളും പ്രവർത്തനങ്ങളും സാക്ഷ്യങ്ങളും ധ്യാനിക്കുന്നതിലൂടെ നാമും  
ഈനാത്തെ ലോകത്തിൽ അവരെപ്പോലെ സാക്ഷ്യജീവിതം നയിക്കുവാനായി  
തെരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ടവരും വിളിക്കപ്പെട്ടവരും, അയക്കപ്പെട്ടവരുമാണെന്ന് ഈ  
നോമ്പ് കാലം നമ്മ ഓർമ്മിപ്പിക്കുന്നുണ്ട്.

“கற்றாவே! பரிதமில்லாதவருங் அவிவில்லாதவருமாயிருந மீஸ்ஹிடு தக்கால் நினோடு சேர்க் கிரெடி ஶிஷ்யராயித்திர்களைப் போல் லோகத்திலெ தன்றுள்ளானிக்கூபோலும் அவரை ஜயிப்பான் கசியாதவண்ண அவர் அதைக்கூடும் ஸர்தமைருமாயி வேவெப்புத்துபோலெ, எனவே நோயாலும் பொர்தமனக்கூலும் சுகல ஸத்துபவர்த்திக்கூலும் நினோடு சேர்க் கிட கூத்துவராயிரிப்பானும் கிரெடி திருவிஷ்டங் செய்து ஜீவிப்பானும் கிரெடி கூப எனவே நோயிக்கூமாராக்களமெ” ஏற்கான் ஒரு நோயிலெ பெக்கில்லாக்கம் (பகாரம)தே (பட்டேக) (பார்தமனயை)த அதால்.

പ. പട്ടോസ് ശ്രീഹാ തലകിഴായുള്ള മരണത്തിനും പ. പൗലുസ് ശ്രീഹാ വാളാലുള്ള മുർച്ചയ്ക്കും വി. മാർത്തോമാ ശ്രീഹാ കുന്നത്താലുള്ള മരണത്തിനും ഏല്പിച്ചു കൊടുത്തതുപോലെ തിരുനാമത്തിനുവേണ്ടി യീരത്യോടെ നിൽക്കുവാനും യാതൊരുവിധ ഉപദേശങ്ങളും മരണമോ നിന്നിൽ നിന്ന് ഞങ്ങളെ വേർപെടുത്താതിരിപ്പാനും നിരുളിക്കുപറ്റുന്നതു സഹായമായിരിക്കണമെ. അവരുടെ പ്രാർമ്മനകളാൽ സകല ശത്രുകളിൽ നിന്നും ഞങ്ങളെ രക്ഷിക്കണമെ എന്നും ശരീരത്തെ കൊല്ലുന്നവരിൽ നിന്ന് ഭയപ്പെടാതെ ആത്മാവിന്നെന്നും ശരീരത്തെയും അഗ്നിനരകത്തിൽ ഇടുവൻ കഴിയുന്നവരെ ഭയപ്പെടുവാനും, ശരീരത്തെക്കാൾ ആത്മവെടപ്പിനേയും പരിശുഡിയേയും കരുതി ക്രിസ്ത്യാനികൾക്കെടുത്തപ്രകാരം ജീവിപ്പാനും നിരുളിക്കുപറ്റുന്നതു സഹായമായിരിക്കണമെ എന്നും പ്രാർത്ഥന തുടരുന്നു.

പ. കൂറിപ്പാരുടെ നോവ് നിനക്ക് ഇഷ്ടമായതുപോലെ തൈളുടെ  
നോവിലും നീ ഇഷ്ടപ്പെടുകയും അവരെപ്പോലെ ലോകത്തെ ഉപേക്ഷിച്ച് നിന  
ക്കായിക്കും നിനിലും ജീവിപ്പാനും, നാമമാത്ര ക്രിസ്ത്യാനികളാകാതെ സത്യ  
ക്രിസ്ത്യാനികളായി നോവ്, നമസ്കാരം, ധർമ്മം മുതലായ സൽപ്പവർത്തി  
കളാൽ ശോഭിപ്പാനും തൈളെ സഹായിക്കണമെന്നും ഈ ദിവസങ്ങളിൽ നാം  
ധ്യാനിക്കുന്നു. അങ്ങനെ അവർ ലോകമാക്കെയുടെയും രക്ഷയ്ക്കുവേണ്ടി  
മുഖാന്തിരമായി തീരുകയും അനേകായിരം ആത്മാകൾക്ക് രക്ഷയുടെ കാര  
ണക്കാരായി തീരുകയും ചെയ്തപ്പെട്ടാരം തൈളും ആയിത്തീരുകയും  
അങ്ങനെ തൈളുടെ ചുറ്റിലുമുള്ള ഏവരും തൈളുടെ സൽപ്പവർത്തികൾ  
കണ്ണ് തൈളേണ്ടപ്പും നിന്റെ തൊഴുത്തിൽ ചേരുവാനും നിന്റെ തിരുനാമം  
ലോകമാക്കെയിലും മഹത്വപെട്ട പുക്കംതപ്പെടുവാനും ആകെൽക്കരുസ  
ലജിപ്പാനും ഇടയാക്കണമെ ശ്രദ്ധാം നമക്ക് അപേക്ഷിക്കാം.

ജനാനികൾക്കും വിവേകികൾക്കും മറച്ചു വയ്ക്കുകയും തണ്ട് മക്കളാകുന്ന ശിശുകൾക്ക് പ. സഭയ്ക്ക് - വെളിപ്പേടുത്തുകയും ചെയ്ത . ആതു നൽവരത്തിൽ നിന്നെത്തു നിന്നുംകാണ്ട് നിന്നെന്നയും നിരന്ത് പിതാവിന്നെന്നയും പ. രൂഹായേയും എന്നാലും സ്ത്രീച്ചു പുക്കിൽത്തി ആത്മപ്രകാശത്തിൽ നിന്തുതയിൽ ജീവിപ്പാൻ ഞങ്ങളെ യോഗരാക്കണമെ എന്ന് നമ്മും പ്രാർത്ഥിക്കാം.

ആര്യമാർത്തമായി വി. ഫൂഡ് നോസ് അനുഷ്ഠിപ്പാൻ രേഖവകുപ നമ്മുൾഹായിക്കൊടുക്കുന്നു.



സഭാപിതാക്കന്നാർ

## നമ്മുടെ പിതാക്കമാരുടെ വിശ്വാസം

ഡോ. പാലോസ് മാർ ഗ്രീഗേറിയോസ്



ഡോ. പാലോസ്  
മാർ ഗ്രീഗേറി  
യോസ് 1969-ൽ  
ചുണ്ട് The Faith of  
Our Fathers എന്ന  
പ്രശ്നസ്ത ശ്രദ്ധ  
ത്തിന്റെ മലയാള  
പരിഭാഷ.  
തർജ്ജമ: ജോർജ്ജ്  
ജോസഫ്  
ഇബ്രാഹിം

കുറച്ചു നാളുകൾക്കു ശേഷം അദ്ദേഹം തന്റെ ജീവിഷ്ഠം സഹോദരൻ്റെ സന്യാസാശ്രമത്തിൽ ചേർന്നു. പ്രഭാഷകവൃത്തിയോട് വിടപിണ്ട ശേഷമായിരുന്നു ഈ. വലിയമമ്പയിൽ നിന്നും മുതൽ സഹോദരി വിശുദ്ധയും പണിയിത്തും ആയ വിശുദ്ധ മക്രീനയിൽ നിന്നും വിശ്വാസ സംബന്ധിയായ പാദങ്ങൾ പറിച്ചു.

371-ൽ അദ്ദേഹം നിസായിലെ മെത്രാനായി അഭിഷേകം ചെയ്തെങ്കിലും എന്നാൽ അറിയുസിന്റെ വേദവിപരിതം അതിശക്തമായിരുന്ന നാളുകളായിരുന്നു അത്. അനന്തത മെത്രാനായിൽ അധികവും അറിയുസിന്റെ അനുയായികളായിരുന്നു. അറിയുസ് പക്ഷക്കാരായ മെത്രാനാർ മാർ ഗ്രീഗേറിയോസിനെ തിരെ ശക്തമായ നിലപാടുകൾ എടുക്കുകയും വാലൻസ് ചക്രവർത്തിയുടെ അനുമതിയോടെ അദ്ദേഹത്തെ 376-ൽ മെത്രാൻ പദവിയിൽ നിന്ന് നിഷ്കാസിതനാക്കുകയും ചെയ്തു.

വാലൻസ് 378-ൽ അന്തരിച്ചുതോടെ വിശുദ്ധ ശ്രിഗരിയെ തിരികെ കൊണ്ടുവന്നു. 381-ലെ കുസ്തനീനോപോലീസ് സാർവ്വത്രിക സുന്നഹദോസിൽ രേഖകൾ തയ്യാറാക്കുന്ന കാര്യത്തിൽ മുഖ്യപങ്കു വഹിച്ചവരിലോരാർ ഉദ്ദേഹമായിരുന്നു. വിശുദ്ധ ശ്രിഗരിയുടെ വിശ്വാസം ഒരു മാനദണ്ഡമായി നിർണ്ണയിച്ചു കൊണ്ടാണ് ചക്രവർത്തി മറ്റു മെത്രാനാരുടെ വിശ്വാസത്തിന്റെ മാർഗ്ഗ ഉറച്ചുനോക്കിയത്.

തന്റെ ജീവിതത്തിന്റെ പിന്നീടുള്ള നാളുകളിൽ ജനങ്ങൾ കേൾക്കുവാനാഗ്രഹിക്കുന്ന ഒരു പ്രഭാഷകൾ എന്ന നിലയ്ക്ക് മാർ ഗ്രീഗേറിയോസ് വളരെ യാത്രകൾ നടത്തി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രഭാഷണങ്ങളിൽ ധാരാളം നവീനാരൂപങ്ങൾ, പുത്തൻ പാദങ്ങൾ ഉണ്ടാക്കുക സാധാരണയായിരുന്നു. പാശ്വാത്യ സദ പൊതുവിൽ വിശുദ്ധ ശ്രിഗരിയുടെ പ്രഭാഷണങ്ങൾ പല നിലയിലും അഗസ്റ്റിന്റെ സിദ്ധാന്തങ്ങളെ എതിർക്കുന്നതായി കണ്ടിരുന്നു, വിശേഷിച്ചും ജൂൺപാത്രത്തിന്റെ കാര്യത്തിൽ. അതുകൊണ്ട് അവർ വിശുദ്ധ ശ്രിഗരിയുടെ രചനകൾ ഒഴിവാക്കാൻ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിച്ചിരുന്നു. എന്നാൽ ഈ രചനകൾ അഗസ്റ്റിൽ പരിപ്പിച്ചിരുന്നവയെ അപേക്ഷിച്ച് സഭയുടെ തന്ത്ര പാരമ്പര്യത്തോട് കൂടുതൽ വിശദസ്ഥത പുലർത്തുന്നവ ആയിരുന്നു. പാരസ്യത്വ സദകൾ ഒരു മല്പാൻ ആയി അഗസ്റ്റിനെ ഒരിക്കലും അംഗീകരിച്ചിട്ടില്ല. അതെ സമയം വിശുദ്ധ ശ്രിഗരിയാക്കട്ട, പാരസ്യത്വ പാരമ്പര്യത്തിൽ മാത്രമല്ല പാശ്വാത്യ പാരമ്പര്യത്തിലും അംഗീകരിക്കപ്പെട്ടിരുന്നു.

പാരസ്യത്വ, പാശ്വാത്യ വേദഗണ്ഡത്രഞ്ഞൾ ഈ ശ്രേഷ്ഠനൊയ്യ പിതാവിന്റെ

### നിസായിലെ മാർ ഗ്രീഗേറിയോസ് (330-395)

മാർ ഗ്രീഗേറിയോസ്, മാർ ബൈസോലിയോസിന്റെ ഇളയ സഹോദരനായിരുന്നു ജീവിഷ്ഠനോളം തന്നെ വിദ്യാഭ്യാസം നേടുവാൻ സാധ്യമായെങ്കിലും അദ്ദേഹത്തോളം യാത്ര ചെയ്യുവാനുള്ള അവസരങ്ങൾ മാർ ഗ്രീഗേറിയോസിന് ലഭ്യമായിരുന്നില്ല. അതിന്റെ കാരണം ശ്രദ്ധവകാലം മുതൽ ഉണ്ടായിരുന്ന പില ആരോഗ്യപ്രശ്നങ്ങളായിരുന്നുവെവന്ന് വേണും മനസ്സിലാക്കുവാൻ.

മാർ ഗ്രീഗേറിയോസിന്റെ ജനനം എ.ഡി. 330-നു ശേഷം, മിക്കവാറും 335-ൽ ആയിരുന്നിരീക്കണം. താവനകാലം മുതൽത്തെന്ന പാരാരോഹിത്യ ശുശ്രൂഷയിൽ പ്രവേശിക്കുവാനുള്ള വാദം പ്രബലമായിരുന്നു. എന്നാൽ അദ്ദേഹം ആയിരത്തീനുന്നത് പ്രഗതിക്കായ ഒരു പ്രഭാഷകൾ എന്ന സ്ഥാനത്തായിരുന്നു. അഖ്യാപനവും രാഷ്ട്രീയവും ആവശ്യാനുസരണം കൈകാര്യം ചെയ്യുവാൻ അദ്ദേഹത്തിനു സാധിച്ചു.



# മലങ്കര ഓർത്തഡോക്സ് സുറിയാനി സഭ

MALANKARA ORTHODOX SYRIAN CHURCH



പാംങ്ങളിൽ ഒരു പുനർ വായന നടത്തേണ്ടത് അത്യാവശ്യം തന്നെയാണ്.

മനുഷ്യൻ പുർണ്ണമായും തിരു എന്നാണ് അഗ്രസ്ഥിൻ (എ.ഡി. 354-430) കാണുന്നത്. അതുകൊണ്ട് ദൈവക്കൃപയില്ലാതെ മനുഷ്യന് നമ ചെയ്യുവാൻ സാധിക്കുകയില്ല. ഒരു സുകൃതം എന്ന നിലയിൽ വിശ്വാസികൾ അല്ലാത്തവരിൽ അത് പ്രത്യുക്ഷമാകുന്നു എങ്കിൽ അത് ‘മാനുമായ തിരു’ അല്ലാതെ മറ്റൊന്നുമല്ല. എന്നാൽ ശ്രിഗ്രി വിശ്വസിച്ചത് മനുഷ്യൻ ദൈവസാദ്യശ്രദ്ധയിൽ സൃഷ്ടി ക്ഷേപ്തവിനാൽ എല്ലാവിധ നമകളും പ്രവർത്തിക്കുവാൻ അവൻ പ്രാപ്തനാണ് എന്നതേ. പക്ഷേ അവൻ പാപത്തിൽ വീണു പോയി. ക്രിസ്തുവിൽ ദൈവം ജീവമെടുത്ത് മനുഷ്യനായി. പാപത്തിന്റെ ശക്തിയെ ഇല്ലാതാക്കുവാനായിരുന്നു ഇത്. ക്രിസ്തു അവനോട് നമ്മെലെ സംയോജിപ്പിക്കുകയും നമയ്ക്കായുള്ള അവൻറെ ശക്തി നമിൽ നിന്തുക്കൂടായും ചെയ്യുന്നു. അങ്ങനെ ക്രിസ്തു മനുഷ്യനെ ദൈവസാദ്യശ്രദ്ധയിലേക്ക് രൂപാന്തരപ്പെടുത്തുന്നു. അതായൽ, മനുഷ്യൻ ദിവ്യ സഭാവത്തിൽ ഭാഗഭക്താകുന്നു.

ശ്രിഗ്രിയെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം മനുഷ്യൻ പാപിയാണ്, എന്നാൽ അത് അവൻറെ സഭാവമല്ല. അവൻറെ സൃഷ്ടിപ്രകൃതം ദൈവസദ്യശമാണ്, നമയ്ക്ക് പ്രാപ്തൻ. ശ്രിഗ്രി അടിസ്ഥാനപരമായി അഗ്രസ്ഥിനുമായി പൊരുത്തപ്പെടുന്നില്ല. എന്നാൽ ശ്രീക്രിസ്തുവിലുള്ള പരിജ്ഞാനക്കുറവു കാരണം അഗ്രസ്ഥിൻ, ശ്രിഗ്രിയുടെ കൃതികൾ മുഴുവനായി വായിക്കുവാൻ സാധിച്ചിട്ടുണ്ട്.

വിശുദ്ധ ശ്രിഗ്രി പരിപ്പിക്കുന്നത് ലോകം നമയാണെന്നാണ്. കാരണം ലോകത്തെ സൃഷ്ടിച്ചത് ദൈവം ആണ്. മനുഷ്യന് ലോകസംരക്ഷയ്ക്കും സർവ്വീയ സന്നോഷവും ആസ്ഥിക്കാവുന്നതെത്തെ. അഗ്രസ്ഥിൻ പരിപ്പിക്കുന്നത് ലോകം (ഭൂമിയിലെ നഗരം) തിന്മാനനും മനുഷ്യൻ ദൈവത്തിന്റെ നഗരമായ സർവ്വതെ മാത്രം സ്നേഹിക്കണമെന്നും. വിശുദ്ധ ശ്രിഗ്രിയുടെ ചിന്തയിൽ ഭൗമികവും സർവ്വീയവും ആയ നമകൾ മനുഷ്യൻ ആസ്ഥിക്കാം എന്നു തന്നെയാണ്.

സൃഷ്ടിയെ ഭരിക്കുവാൻ മനുഷ്യൻ മെനയപ്പെട്ടിരിക്കുന്നുവെന്ന് വിശുദ്ധ ശ്രിഗ്രി പരിപ്പിച്ചു; മനുഷ്യൻറെ പ്രകൃതം രാജകീയ പ്രകൃതമാണ്. എന്നാൽ മനുഷ്യൻറെ ഇള രാജകീയ പ്രകൃതം ദൈവവുമായുള്ള സംയോജനം വഴി മാത്രം പ്രയോഗിക്കേണ്ടതുമാണ്. അദ്ദേഹം വിജ്ഞാനത്തെ, ശാസ്ത്രത്തെയും സാങ്കേതികജ്ഞാനത്തെയും, നമയായും മനുഷ്യൻറെ വളർച്ചയ്ക്ക് ഉപയോഗത്തിൽ മായവയായും കണ്ണുകോണ്ട് അവരെ സ്വാഗതം ചെയ്തു. അഗ്രസ്ഥിനാകട്ടെ, ഇവരെ ദൈവമുന്പാകെ ഭോഷ്ടത്തമായി കണ്ട് തള്ളിക്കളഞ്ഞു.

മനുഷ്യസ്വാതന്ത്ര്യത്തെ അഗ്രസ്ഥിൻ ഭയപ്പെട്ടിരുന്നു. സ്വാതന്ത്ര്യം കുടാതെയുള്ള നമ ഒരു സുകൃതമല്ല എന്ന് വിശുദ്ധ ശ്രിഗ്രി പരിപ്പിച്ചു. ദൈവം പുർണ്ണമായും സ്വത്രന്തൻ എന്നപോലെ നമ ചെയ്യുന്ന മനുഷ്യനും സ്വത്രന്തൻ ആയിരിക്കണം. അഗ്രസ്ഥിന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽ മനുഷ്യൻ നമ ചെയ്യണമെങ്കിൽ അവൻ പുർണ്ണമായും ദൈവത്താൽ നയിക്കപ്പെടുക മതിയാകു. മനുഷ്യൻറെ സ്വത്രന്ത ഇള്ളിയ്ക്ക് അഗ്രസ്ഥിൻ വളരെ താഴെത്തെ തട്ടിൽ മാത്രമാണ് സ്ഥാനം കൈാട്ടുത്തെ. മരിച്ച നിസായിലെ ശ്രിഗ്രിയാകട്ടെ, മനുഷ്യനിലെ സ്വാതന്ത്ര്യം വികാസം പ്രാപിച്ച് അതിന്റെ പരിപൂർണ്ണ ആളുവിൽ എത്തി, യമാർത്ഥത്തിൽ സർവ്വ നമകളുടെയും മുർത്തിമത്താവം ആയിത്തീരണമെന്ന് വാനിച്ചു.



പാസ്വാടി മാർ കുവുക്കോൻ ദയറായിൽ പെന്തിക്കോസ്തി പെരുന്നാൾ ശുഭ്രൂഷകൾക്കുള്ളൊന്ന് മാർ ദിയസ്കോണാമുഖ്യകാർമ്മിക്കയും പാപിച്ചു.



**വിശുദ്ധ മക്കീന**

ദൈവത്തിന്റെ നമയിലേക്ക് വളരുമെങ്കിൽ അച്ചടക്കവും ആരാധനയും ജീവിത ഭാഗമാക്കണമെന്ന് വിശുദ്ധ ശ്രിഗ്രി പരിപ്പിച്ചു. കുദാശകളിലും നാം ദൈവത്തോട് ക്രിസ്തുവിൽ സംയോജിക്കുന്നു. അങ്ങനെ രൂപാന്തരം സംഭവിക്കുന്നു. വിശുദ്ധ കുർബാന കർത്താവിന്റെ യമാർത്ഥ ശരീരവും രക്തവും ആണെന്ന് അദ്ദേഹം സംശയലോശമെന്നേ വിശദമാക്കി. □



**Liturgy of the Feast of the holy Pentecost by Dr. Geevarghese Mar Yulios at St. Mary's Orthodox Church, San Fernando valley, California.**



സഭാപരിത്രം

## മലകരയിലെ കാതോലിക്കേര്ഡ് സഹാപനവും അനുബന്ധ സംഭവങ്ങളും

**ഇടവഴിക്കൽ ശീവർഗീസ് മാർ സേവോരിയോസ് മെത്രാപ്പോലീത്താ**

(ഇടവഴിക്കൽ ശീവർഗീസ് മാർ സേവോരിയോസ് മെത്രാപ്പോലീത്തായുടെ (+ 1927 ജൂൺ 11) യഥരിയിൽ നിന്നു കുടുംബാംഗമായ ശ്രീ. എ. എ. മിലിപ്പ് കുറിച്ചു തന്ന വിവരങ്ങൾ. ഈംഗ്ലീഷ് തീയതി സുചിപ്പിച്ചിട്ടില്ലാത്ത സംഭവങ്ങളുടെ തീയതി സന്ദർഭകൾ ഇന്നാലിക്ക് നൽകിയിട്ടുണ്ട്).

(1) മാർ ഇശാതൈയാസ അബ്ബദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസു കരാച്ചിയിൽ നിന്നു ബൊന്ദായിൽ എത്തുകയും അവിടെ വച്ചു എം. എ. കാരൻ ശീവറുഗീസ് കത്തനാർ മുതൽപ്പെരു ചെന്നു കാണുകയും ഒരുമിച്ചു ബൊന്ദായിൽ നിന്നു 1912 ജൂൺ 8-നു പുറപ്പെട്ടു പട്ടാമി വഴി കുന്നംകുളങ്ങരെ എത്തുകയും. അവിടെ കുറിച്ചു ദിവസം താമസിച്ചുശേഷം കൊച്ചിയിൽ എത്തുകയും ചെയ്തിരിക്കു നു. കൊച്ചിയിൽനിന്നു തെക്കൻ പറവുർ, മുള്ളുരുത്തി ഇതു പള്ളികളിലെക്കു പോയിരിക്കുന്നു.

(2) മാർ ദീവനാസൈം മെത്രാപ്പോലീത്തായുടെ കല്പനപ്രകാരം അഞ്ചാ സിയൈപ്പുൻ മാനേജിംങ്ങ കമ്മട്ടിയിൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭാഗത്തുള്ളവർ 1088 ചിങ്ങം 12-ാംനു (1912 ഓഗസ്റ്റ് 27) ചൊവുച്ച പരുമലെ സിമ്മനാരിയിൽ ഒരു ദൈഹം കുടിയിരുന്നു. അവിടെ എന്നെല്ലാം നിശ്ചയിച്ചു എന്നു പരസ്യമായി അറിയിച്ചിട്ടില്ലെങ്കിലും മുൻമറ്റതു മാർ പെഖലുസ് ഇളവാനിയോസ് മെത്രാപ്പോലീത്തായെ കിഴക്കിന്റെ കാതോലിക്കാ (മഹിയാനാ) ആയിട്ടു വാഴിക്കണ മെന്നും പുന്നുസു രീവാൻ വാക്കത്താന്തരു കാരുച്ചിറ രീവാൻ മുതലായി നാലബുദ്ധപരെ മെത്രാമാരായി വാഴിക്കണമെന്നും നിശ്ചയിക്കയും അബ്ദം ശീറ പാത്രിയർക്കീസുബാവാ അതിനു സമ്മതിക്കയും ചെയ്തു.

(3) 1912-ാമാം സെപ്റ്റംബർ മാസം 8-ാംനുക്കു 1088 ചിങ്ങം 24-ാംനു തൊയ റാഴ്ച പരുമല സിമ്മനാരി പള്ളിയിൽ വെച്ചു കല്ലാച്ചുതിൽ പുന്നുസു രീവാനെ ശ്രീഗീഗാരിയോസ് എന്ന പെരിൽ മെത്രാപ്പോലീത്തായായി മാർ ഇശാതൈയാസ അബ്ദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസു വാഴിച്ചിരിക്കുന്നു. അപ്പോൾ മുൻമറ്റതു മാർ ഇളവാനിയോസ് മെത്രാപ്പോലീത്തായും കുടെ ഉണ്ടായിരുന്നു. ഈ ശ്രീഗീഗാരിയോസ് കുറിച്ചിപ്പള്ളി ഇട വകയിൽ ഉർപ്പുട കല്ലാച്ചുതിൽ ഉല്പന്നാരേണ്ടു മകൻ ആകുന്നു.

(4) മെൽ ... പറയുന്ന പ്രകാരം മുൻമറ്റതു മാർ പെഖലുസ് ഇളവാനിയോസ് മെത്രാപ്പോലീത്തായെ മാർ ബൈസലിയോസ് എന്ന പെരിൽ കിഴക്കിന്റെ കാതോലിക്കാ എന്ന സ്ഥാനത്തിൽ മാർ അബ്ദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസു 1088-ാമാം ചിങ്ങം 31-ാംനുക്കു 1912 സെപ്റ്റംബർ 15-ാംനുക്കു 1088 മുതലുൽ 2-ാംനു തൊയറാഴ്ച നിരന്തരതു പള്ളിയിൽവെച്ചു വാഴിച്ചിരിക്കുന്നു. അപ്പോൾ പാത്രിയർക്കീസിനിന്നൊടുകൂടി മാർ ദീവനാസൈം മെത്രാപ്പോലീത്തായും പുതിയ മെത്രാൻ മാർ ശ്രീഗീഗാരിയോസും ഉണ്ടായിരുന്നു.

(5) വാക്കത്താന്തരു കാരുച്ചിറ ശീവറുഗീസ് രീവാനെയും കണ്ണനാട്ടു കരരാട്ടു വീട്ടിൽ യുധാക്കിം രീവാനെയും 1913 മകരം (സുറിയാനി കണ്ണക്കിൽ 27-നു) കു 1088 മകരം 28-നു (1913 ഫെബ്രുവരി 9) തൊയറാഴ്ച ചെങ്ങു പള്ളിയിൽ വെച്ചു മാർ അബ്ദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസു ബാവാ മെത്രാമാരായി വാഴിച്ചിരിക്കുന്നു. പാത്രിയർക്കീസിനിന്നൊടുകൂടെ മുൻമറ്റതു ബൈസലിയോസ് കാതോലിക്കായും മെത്രാമാരായ ദീവനാസൈംസും ശ്രീഗീഗാരിയോസും ഉണ്ടായിരുന്നു. ഇവരിൽ ശീവറുഗീസ് രീവാനു പീലക്സിനോസു എന്നും യുധാക്കിം രീവാനു ഇളവാനിയോസ് എന്നും സ്ഥാനപ്പെട്ട നൽകിയിരിക്കുന്നു.

(6) മാർ ഇശാതൈയാസ അബ്ദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസു ... ബാവാ 1913 മാർച്ച് 3-ാംനുക്കു 1088 കുംഭം 20-ാംനു തിംകളാഴ്ച രാത്രി പരുമല നിന്നു എറിണാകുളത്തെക്കും ഉടനെ തന്നെ അവിടെ നിന്നു തീവണ്ടി മാർഗ്ഗം ബൊന്ദാ യിക്കും പോയി. ആ വഴി സ്വദേശത്തെക്കു മടങ്ങുകയാണു. ഉരർശ്ശം വഴി ക്കാണു പോകുന്നതു.



**കാർമ്മ: ജൂൺ 11-ന്  
കോട്ടയം വലിയപള്ളിയിൽ**

(7) മെൽ ... വിവരിച്ചിരിക്കുന്ന മുൻമറ്റതു മാർ ബൈസലിയോസ് കാതോലിക്കാ വയസ്സുകാലത്തെ രോഗത്താൽ കോട്ടയത്തു സിമ്മനാരിയിൽ താമസിക്കുന്നു ദീവനാസൈംസു മുതലായ മെത്രാമാരികൂടി കന്തിലായും ക്രമം കഴിച്ചുശേഷം കാസൊലിക്കായെ പാവാക്കുന്നു പെഖലുസു കത്തനാർ മുതൽപ്പെരു വന്നു കൊണ്ടുപോകയും അവിടെ വച്ചു 1913 നീസൊൺമാസം 18-നുക്കു മെയ്മാസം 2-ാംനു 1088 മെടം 20-ാംനു വെള്ളിയാഴ്ച കാലംപെയ്ക്കയും ആ പള്ളിയിൽ തന്നെ അക്കപ്പെടുകയും ചെയ്തു. പുത്രത്തായി വാഴിക്കപ്പെട്ട ഇളവാനിയോസ് യുധാക്കിം മെത്രാൻ കിബാറക്കത്തിനു ഹാജരുണ്ടായിരുന്നു - ദീവനാസൈംസു മെത്രാനും പോയിരുന്നു.

(8) ബൈസലിയോസ് കാതോലിക്കായും ... അടിയന്തരം പാവാക്കുന്നു ചെറിയപള്ളിയിൽ വെച്ചു 1088 ഇടവം 18-നു (1913 മെയ് 31) ശനിയാഴ്ച കഴിച്ചിരിക്കുന്നു.

(മാർ ഇശാതൈയോസ് അബ്ദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസുിൽ നിന്ന് 1910 ഓഗസ്റ്റ് 28-ന് മേൽപ്പെട്ട സ്ഥാനമേറെ ക്കന്നായ മെത്രാസന്തിക്കുൾ പ്രധാ മെത്രാപ്പോലിത്തായായ മാർ ബൈസലിയോസ് 1912 - 13 കാലഘട്ടത്തിൽ മാർ ഇശാതൈയോസ് അബ്ദംഗരിപ്പ് പാത്രിയർക്കീസുിൽ ആഗമനവും കാതോലിക്കാ സ്ഥാനാരോഹണവും സംബന്ധിച്ചു രേഖപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന വിവരങ്ങൾ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധേയമാണ്).

സന്ദർഭകൾ:- വർഷിന് ജോൺ തോട്ടപ്പുണ്ട്



## Article

# A Disciplined “Normalized” Living Through COVID-19 Pandemic – A Reflection

**Fr. Alexander J. Kurien**

While the COVID-19 pandemic continues to ravage the world, I pray that you are staying safe and protecting your family. Experts say Coronavirus will likely remain for decades to come, circulating among the world’s population and becoming “endemic” — like measles, HIV, and chickenpox. This virus is here to stay. The question is, how do we live smart with it safely? I was devastated watching the crowd for Memorial Day outing/celebrations.

## “PLANNING REOPENING OF RELIGIOUS ESTABLISHMENTS – POST COVID-19”

If you decide to ignore common sense guidance and gets in the destructive path of Coronavirus, here are the latest unusual scary symptoms you will face leading you to an early death: Inflamed brains, toe rashes, and strokes – ranging from hundreds of tiny blood clots to strokes in young people. COVID-19 seems to inflict serious damage inside your body in many different ways leading to multiple organ failure. The increasing concern is that the “silent spreaders” standing/sitting next to you in churches, temples, mosques, offices, public transportation, walking, and public gatherings (asymptomatic transmission) are playing a large role in the transmission of COVID-19, which is becoming the greatest public health threat of the century. If you are still planning to explore and leave your homes, these are 8 ways to go out and stay safe during this coronavirus pandemic:

(1) Stick to the outdoors — Experts consistently gave one piece of advice for people leaving their homes – If you can do something outdoors instead of crowding indoors, you should do it outdoors.

(2) Follow good hygiene practices — You have probably heard it a million times already, but it is worth repeating. Wash your hands frequently, and don’t touch your face. If you are going to frequently venture far outside your home, that advice is especially pertinent.

(3) Wear a mask — After some mixed messaging from federal officials early on in the Covid-19 outbreak, there is widespread consensus that people should wear masks when they go out — a surgical or medical mask if they have one, a cloth one if they don’t.

(4) Stay away from crowded settings — One of the common pieces of advice throughout this pandemic has been to keep 6 feet or more away from people you don’t live with, summarized by the catchy slogan “6 feet distance determines our existence.” The closer you are to someone, the likelier they are to shed their coronavirus all over you, and vice versa.

(5) Avoid shared surfaces — If the coronavirus spreads when people pick up virus-containing droplets from different surfaces, one way to minimize that risk is by trying to avoid shared surfaces as much as possible.

(6) Space out trips outside the home as much as possible — Whether you are leaving your home because you have to for food or work, or you are going out because you can’t stand the sight of your apartment or home anymore, one way to minimize risk is to space out all your trips.

(7) Create a “closed circle” with specific friends or family — Especially if you are single and living alone, these can be pretty lonely days. One

solution that some experts have put out there is creating a “closed circle” with a friend or family member, in which two people or a group agree to hang out in person but avoid contact with everyone else.

(8) If you are in an especially at-risk group (I am on this group), be extra careful — Some people are more vulnerable to the coronavirus. Certain chronic conditions, including asthma, diabetes, liver disease, and obesity, appear to heighten the risk of complications and death due to Covid-19. Those who are older, especially 65 and up, are at higher risk too.

Please DO NOT take unnecessary risks and become part of the statistics. U.S. death toll is expected to reach 150,000 by the end of August. I know many don’t want to hear or face reality. Your church, religion, and faith will continue to be there. NO ONE can steal them from you! Don’t try to be a hero and become the latest victim. Stay safe and alive.

Fr. Alexander J. Kurien is a Senior Priest of the Indian Orthodox Church. In addition to his commitment to the priesthood and his calling, he is a Senior Management Executive of the United States Government managing 9 policies and other major programs for the Administration. He serves in various senior management roles as Deputy Associate Director of the Office of Government-Wide Policy; Executive Director of the Federal Real Property Council; Member of U.S. Advisory Council on Human Trafficking; Member of the United States Inter-Agency Council of Homelessness; Member of the National Science and Technology Council (NSTC). □



## കോവിഡ് പ്രതിരോധ ബോധവൽക്കരണവും മുഖാവരണ വിതരണവും

ചേപ്പാട്: കോവിഡ് പ്രതിരോധ ബോധവൽക്കരണത്തിന്റെ ഭാഗമായി ചേപ്പാട് സൗംഖ്യ ജോർജ്ജ് വലിയപള്ളി മർത്തമാരിയ സമാജം ഇടവകാാഗണശക്ക് മുഖാവരണങ്ങൾ വിതരണം ചെയ്തു. ഷേർള്ലി സാം (സമാജം സംയുക്ത സെക്രട്ടറി), സുസി ബാബു (ചെഷ്ടാർ), മോളി തക്കച്ചൻ (എവുർ തെക്ക് സെക്രട്ടറി), ലാലി ഗീവർഗ്ഗീൻ (മുട്ടം സെക്രട്ടറി), ബിജി ചെറിയാൻ (രാമപുരം സെക്രട്ടറി), മിനി വർഗ്ഗീൻ (ചേപ്പാട് സെക്രട്ടറി) കുഞ്ഞുമോൾ ബിജു (എവുർ വടക്ക്) എന്നിവർ നേതൃത്വം നൽകി.



# ജീവന്മാർഗ്ഗം അതിജീവനവന്മാർഗ്ഗം

## ഹാ. ജോൺസൺ പുത്രക്കാമ്പ്

പ്രപബന്ധത്തിൽ സഹനശേഷിയും സംവേദന ശേഷിയും അതിൽ പരിധി ക്ഷേമിക്കുന്നത് എത്തി നിൽക്കുന്നു. ലോകവ്യവസ്ഥക്ക് മുഴുവൻ മാറ്റം സംഭവിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. സാമ്പത്തിക രീതികളിലും ലോക രാഷ്ട്രങ്ങൾക്കിടയിലെ ബലാബലത്തിലും വലിയ മാറ്റങ്ങളുണ്ടാക്കി. കൊരോൺയുടെ ശേഷമുള്ള കാലത്ത് വലിയ മാറ്റങ്ങൾക്കാണ് ലോകം വിധേയമാകാൻ പോകുന്നതെന്ന വിലയിരുത്തലുകൾ. ഇന്നുള്ളേടെ ജീവൻ സംരക്ഷിക്കുന്നതിനെക്കാൾ പ്രധാന്യം സന്ദർഭ വ്യവസ്ഥയെ പരിക്ഷിക്കുക എന്നത് മുഖ്യ ലക്ഷ്യമായി കരുതുന്ന സംസ്കാരം. പഴയലോകം അവസാനിക്കുന്നു. പുതിയ ലോകത്തിൽ ആരംഭ കൂടുച്ചുകഴിഞ്ഞു. കൊരോണ പോലുള്ള വൈറസുകൾ സമൂഹത്തിൽ നിന്ന് എടുത്തുമാറ്റാനാകാത്ത മുൻകിരിട്ടിട്ടായി നമ്മോടൊപ്പം എക്കാലവും നിലനിൽക്കും. സുരക്ഷിതമായി തുടരുക എന്നതിനർത്ഥം വരാനിരിക്കുന്നവ യിൽ നിന്ന് മോചിതരാകുക എന്നല്ല, മറച്ച് അതിനെ സമാധാനത്തോടെ അവ യോടൊപ്പം ജീവിക്കുവാൻ പരിശീലിക്കുക എന്നതാണ്.

കൊരോൺകാലം നമ്മുടെ ജീവിതരീതിക്കെഴു മുഴുവൻ സ്വാധീനിച്ചു കഴിഞ്ഞു. ലോകത്തിലെ ഏറ്റവും പ്രധാന ശക്തിയായി, സാമ്പണ്ഡിക സാമൂഹ്യ സംരംഭമായി നവ-മാധ്യമ സ്ഥാപനങ്ങൾ മാറുകയാണ്. നവ സാമൂഹ്യ മാധ്യമങ്ങളുടെ പ്രധാന്യം ലോകത്തിന് ബോധ്യപ്പെടുത്തി കൊടു കാൻ വേണ്ടിയാണ് എന്ന മട്ടിലാണ് കോവിഡ് വ്യാപനം എത്തി നിൽക്കുന്നത്. എല്ലാ പ്രവർത്തനങ്ങളും വെർച്ചുലായി നടക്കുന്നു. ലോക്സ്യൻ കാലം നവ മാധ്യമങ്ങളുടെ അടിമകളാകി നമ്മെഴു മാറുക കൂടിയാണ്. നവ മാധ്യമങ്ങൾ പ്രവർത്തിക്കുന്നത് തീർച്ചയായും നവലിബിറ്റ് യുക്തിയുടെ പിൻബലത്തിലാണ്. കൊരോൺകാലം കഴിയുന്നോൾ നിയോ-ലിബറലിസം മാറി പുതിയ സാമ്പത്തിക ജനാധിപത്യം വരും.

അവിടെ കൊറോൺക്ക് ശേഷം അവശേഷിക്കുന്നവർ ആർ എൻ ചോദ്യ തത്തിനാണ് ഉത്തരം കണ്ണഡത്തെണ്ടത്. നമ്മുടെ പ്രയോജിറ്റി എന്നാണ് എൻ ചോദ്യം അവശേഷിക്കുന്നു. കൊറോൺ വൈറസ് ഉൾപ്പെടെ പ്രപഞ്ചത്തിലെമ്മറ്റും ജീവജാലങ്ങളുമായി സഹവസിച്ചുകൊണ്ട് ജീവിക്കുവാൻ നാം പതിക്കണം. കാലത്തിന്റെ അടയാളങ്ങൾ തിരിച്ചറിയണം. നവ-ധാർമ്മികരു ഹൃപിടിപ്പിക്കണം. അനാവശ്യ ധൂർത്ഥകൾ ഒഴിവാക്കി വിഭവ സന്ദർഭിന്റെ വിനിയോഗം ശുഭമാകണം. സമ്പൂർണ്ണ ജീവസമരം എൻ ചിന്താധാരയിലേക്ക് നാം മാറേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. ദേമില്ല മരിച്ചു പ്രത്യാശയും ത്യാഗസന്നദ്ധതയുമാണ് ഇന്നിന്റെ അവധി.

## വൈറസ് വായിച്ച് ആത്മീയപ്രകാരം

வேடு ஸங்ஹாரியும் பிழைக்கப்படுகின்வருடைய நெடுவிர்ப்பும் ஹுடய  
மில்லாதவருடைய ஹுடயவும் ஆற்றமாவில்லாதவருடைய ஆற்றமாவுமாயிருடைய  
அனுவேவும் மாருளிடத்துக் குலமாய ஆற்றமீயத் அனுவேவப்படுகும். ஏனால் ஹன்ன்  
மதனங்கும் சுகேங்கும் ஆற்றமீயஸேவகனங்கள் ஏதானாலும் புரினமாயிருடைய  
வெழிலிக்குங்கு ஏன் தோன்ற உளையிரிக்குங்கு. அதிகங்காரணம் ஆற்றமீய  
வர்பாரனங்கள் ஆற்றமீயஸேவகனங்குமாயிருடைய தெரியுறிக்கப்படுகும் ஏன்றான்.  
அடுத்தகாலத்தாய் படர்க்கு பற்றிச் சூடுமீய பற்றி ஆற்றமீய பற்றில்லை  
அமிதமாயிருடைய குடும்பத்திலேக்கு வசி மாரி. கோவில் காலத்துக் குடும்பம்  
பெறவண்ணால் அப்படிக்கூடுமாயிருடைய அவிடெ லோகம் நேரிடும் வெல்லுவிஜிதில்  
ஆற்றமீயத் தமத்திலாளைக் கொன்ற உளைவுக் கூடுமிகங் மாடும்.  
குலமாய ஆற்றமீயத் அனுவேவிச்சுரியியுவானும் கபட ஆற்றமீயத்தியுடைய பண்ணல்  
பொடுக்குச்சுரியியுவானுமுடிகு அவசரம் கூடியான் கொரோள்காலம் ஒருக்கி  
தந்து.

മത-സാമൂഹ്യ-രാജ്യീയ സംഘടനകളുടെ ദുരിതാശ്വാസവിഭാഗങ്ങൾ കൊറോൺ വ്യാപനം തുകയുന്നതിനുള്ള സാനികരേറ്റസൂക്ഷ്മായി പരിവർത്തനം ചെയ്യപ്പെടണം. ശുദ്ധമായ ആത്മീയത വളരുന്നതും വികസിക്കുന്നതും മനുഷ്യ തത്ത്വികൾ മാർഗ്ഗത്തിലുണ്ടെന്നാണ്. സഹജിവികളോട് അലിവും കരുണയും



കാൺക്കുന്നതാണ് യമാൻഡ് ആത്മിയത്. അത് പ്രകൃതിയോടാവാം, മനുഷ്യ നോടാവാം. ചേതനയുള്ള സകലവും അതിൽ ഉൾപ്പെടും. ആത്മിയതയും മന വിക്രയും പരസ്പരപുരുക്കങ്ങളായി വർത്തിക്കുവോൾ കൂക്കരഹിതമായ ദൈവ ഭക്തിയിൽ നിന്ന് ഉത്ഥവിക്കുന്ന ആത്മിയത മാനവിക്കത്തിലേക്ക് വഴിമാറും. ആത്മിയവ്യാപാരങ്ങളുടെ ലോകം എന്നനേക്കുമായി അടച്ചുപുട്ടപ്പെടും. അവിടെ ശുഭമായ ആത്മിയയുടേയും ആത്മിയവ്യാപാരത്തിന്റെയും അതിർ വരമുകൾ ജനത്തിന് തിരിച്ചറിയുവാൻ പര്യാപ്തമാക്കും.

സഹജിവിയെ സ്വനേഹിക്കുന്നവരെ ദൈവത്തെ അറിയാനാകു (1 യോഹ  
4:8, 12, 16). പരീശമ്മാരുടെയും നിയമജ്ഞത്തെയും തൊങ്ങലുകളെയും വീതി  
കുടിയ രൗറിപ്പട്ടകളെയും നിശിത്തമായി യേശുക്രിസ്തു ചോദ്യം ചെയ്തു (വി.  
മത്തായി 23:5) അതുകൊണ്ട് ചെയ്തവരും പിശാചുകളെ ബഹിഷ്കരിച്ചവരും  
നിത്യജീവൻ അവകാശമാക്കില്ല (മത്തായി 7:21-22). നിത്യജീവൻ കിട്ടാതെ  
പോകുന്ന ധനവാനും (വി. ലൂക്കാസ് 16: 19-31) നിത്യജീവൻ കിട്ടുന്ന സക്കാ  
രിയും (വി. ലൂക്കാസ് 19:1-10) മതാത്മകതയുടെ പുത്തൻ മാനദണ്ഡം വിളിച്ച  
രിയിക്കാനും.

ഇന്നെലകളിൽ ആരാധനാലയങ്ങളിലെ കൂട്ടപ്രാർത്ഥനകൾ വേണ്ടുന്നു രാശ്ചനേതാക്കൾ തീരുമാനിച്ചപ്പോൾ ഞങ്ങൾക്കു പറ്റില്ല എന്നൊന്നും ആരും പറഞ്ഞുകേട്ടില്ല. കോറസ്റ്റായിനും, ചികിത്സയും പ്രതിരോധവുമാണ് ഉത്തമം എന തീരുമാനത്തിലേക്കു വിശ്വാസികളും ആത്മിയ നേതാക്കളുമെല്ലാം എത്തി യൈക്കിൽ അതു നമ്മ ബോധ്യപ്പെടുത്തുന്നത് ആത്മിയവുംപാരങ്ങളുടെ നിർ ത്തക്കത തന്നെയാണ്. എല്ലാ മതങ്ങളും ആചാരങ്ങൾ മാറിവച്ചതു കൊണ്ട് സ്ഥാനങ്ങളിലാണ് എന സത്യം വിസ്മരിക്കരുത്.

ജനിച്ച മൾ്ല് എന്ന ഒറ്റക്കാരൻാം കൊണ്ടു മാത്രം തന്റെ നാട് സർവ്വമെമ്പാടു വിശ്വസിക്കുന്നവരുടെ ബോധത്തിനു മീതെ വിശദപ്രേമത്തിലുന്നിയ അതിരു കളിപ്പാത്ത മാനവിക്കതയുടെ അനിവാര്യത കൊറോൺ നമ്മുൾ ഓർമ്മിപ്പിക്കുന്നു. ലോകം ഒരു കുടുംബമാണെങ്കിൽ രാഷ്ട്രം അതിലേബാരു വ്യക്തിയാണ്, മനുഷ്യൻ അതിലെ കണ്ണികമാത്രമാണ്. അതുപോലെ പലരായ നാം ക്രിസ്തുവിൽ ഒരു ശരീരവും എല്ലാവരും തമിൽ അവയവങ്ങളും ആകുന്നു. ലോകമാകുന്ന ഏക ശരീരത്തിന്റെ അവയവങ്ങളാണ് നാം ഓരോരുത്തരും. ഒരു ശരീരത്തിൽ നമുക്കു പല അവയവങ്ങൾ ഉണ്ടാക്കുന്നു; എല്ലാ അവയവങ്ങൾക്കും പ്രവൃത്തി ഒന്നല്ലതാനും. വിഭാഗീയത വെടിഞ്ഞ രാജ്യമെന്നോ, മതമെന്നോ, വിഭാഗമെന്നോ, കറുതവനെന്നോ, ഭവ്യതവനെന്നോ, ആശങ്കന്നോ പെണ്ണെന്നോ വിത്യാസമില്ലാതെ ഏക ശരീരത്തിന്റെ അംശകൾ എന്ന് എല്ലാവാൻ ഇനിയെ കിലും നമുക്ക് കഴിയണം. വൈറസുകളുടെ ലോകത്തിൽ ആണുകുടുംബമെന്ന മെഡ്രേക്കാക്കമ്പുണ്ടിയിലേക്ക് നാം പരിവർത്തനം ചെയ്തു കൊണ്ടിരിക്കുന്നോൾ വെർച്ചാൽ ലോകത്തിലുണ്ടെന്നെങ്കിലും വിശമാനവിക്കര എന്ന യാമാർമ്മത്തിലേക്ക് നടന്നടക്കുവാൻ ഇനിയെങ്കിലും നമുക്ക് സാധിക്കുമോ?



## Article

# IN THE DARKNESS; LET'S SEEK THE DIVINE LIGHT

**Br. Liju Thomas (Ahmedabad Diocese, STOTS, Nagpur)**

Year 2020, we began with a new hope, opportunities, expected many good things to come across our journey. But all of a sudden we are robbed off... Since last three to four months, there was a drastic change across the world... and the change was of utter destruction, devastation, everything was turned upside down by the new Virus.... The COVID19... We are in darkness, have lost our way and to some extent our hope also.... So my dear friends, it's time to get back on track... it's time to eradicate these dark energies and for that we need to seek the divine light.

Let us contemplate on the following Bible Verse, amidst this tragic situation...

**Psalms 27:1(a)**

**"The LORD is my light and my salvation; whom shall I fear? (NRSV)**

This Psalm is a Triumphant Song of Confidence, composed by King David. During this pandemic situation many have already lost their lives, many are facing different problems related with employment, education, food, and so on... Many of us have lost our hope and confidence... Here we can contemplate, when King David through his personal experience utters the divine truth.

**v.1 (a) - "The Lord is my Light"** – LORD is the proper name of the God of Israel- YAHWEH

In the Holy Scriptures we can see many references with regard to Light.

**Isaiah 60:1: "Arise, shine; for your light has come, and the glory of the LORD has risen upon you." (NRSV)**

In the New Testament, in the "I am sayings" by Christ, he tells, **"I am the light of the world. Whoever follows me will never walk in darkness but will have the light of life." (St. Jn 8:12)**

Jesus Christ, the Incarnate Son is the Light who came to this world to enlighten us. Light enables our path to be clear, and if there are any stumbling blocks in our way we can overcome it. But the incarnated Light, Jesus Christ, helps us to introspect, and transform ourselves as the **"light of the world."** (St. Mtt 5:14). And that is why we sing a hymn in our Holy Liturgy about this very clearly before the Public Celebration of the Holy Qurbana:

**"By Thy light we see the light,  
Jesus, full of light;  
Thou, True Light, dost give the light  
To Thy creatures all.  
Lighten us with Thy bright light  
Thou, the Father's light divine." (Velivu Niranjoreesho...)**

When we are going through this situation of darkness, where everything is not going well, as King David said we should also boldly say, "The Lord is my Light"; not only we should say this, but also walk through path shown to us by Christ himself, who is the divine light, who came to this world to destroy the darkness.

**v.1 (a) "The Lord is my salvation"-** Salvation is necessary when someone is in trouble. It primarily means deliverance, rescue, safety etc.

The mission of Christ was to save the whole creation from the bondages of sin and grant us eternal life through his death and resurrection. Salvation is given to the whole creation. In Eastern Orthodox Understanding, Salvation is a gift from God to the human beings. And to be saved, human beings

must work together with God, which is called ***doctrine of synergy*** (*working together of God's grace and a person's will*), which helps us to completely surrender ourselves and get conformed with, being united to the divine. And, so, Salvation is an ongoing, continuous and a working together process.

We human beings are vulnerable creatures, we tend to fall into sinfulness, but when we walk in the divine light, we will be saved from unseen enemies and troublesome situations that come in our lives. When we are in trouble, or producing the fruits of flesh, it is paramount that someone should save us from all these. And it is Christ himself.

**v.1 (a) "Whom shall I Fear?"-** King David asks questions and it's very relevant in present situation also.

**Romans 8:31: "If God is for us, who is against us?" (NRSV)**

As, human beings we may come across many problems, we may have to face severe atrocities, we may pass across valleys of darkness, during all these situations, we must think what should be our stand.

In the present context, the whole humankind is under the clutches of this deadly pandemic, how should we face it? We should not lose hope, but rather should be courageous. Let us illumine our minds and hearts with the Divine Word of God, through which we will receive the divine light, so that we may overcome this present situation of darkness that, has affected the whole humankind.

**"Continual reflection on the Scriptures is light for the soul." - ST. ISAAC THE SYRIAN**

Having Hope in Christ, Let us walk in the light of Christ, and surely he would deliver us from this pandemic situation. Let's hope in him, pray for all those who are suffering from this deadly disease, for all those who are working day and night to fight against this pandemic, especially doctors, nurses, frontline workers, paramedics, police guards etc... Let me conclude with a Bible Verse... May God Bless Us All...

**Ps 27:14: "Wait for the LORD; be strong, and let your heart take courage; wait for the LORD!" (NRSV)**



പരിസ്ഥിതിബന്ധനയാണും ആളുവാ തൃക്കാന്തതും സമിക്ഷാ വിൽ യൂഹാനോൾ മാർ പോളിക്രൈസ്ത്വം വ്യക്ഷിച്ചതെ നടന്നു.



വചനത്തിൽ

## ക്രിസ്തുവിനാവി നമ്മക്ക് ന്യത്തം ചെയ്യാം

(പെതിക്കോസ്തിക്കു ശേഷം ഒന്നാം താഴ്വര്ഗ്ഗം)

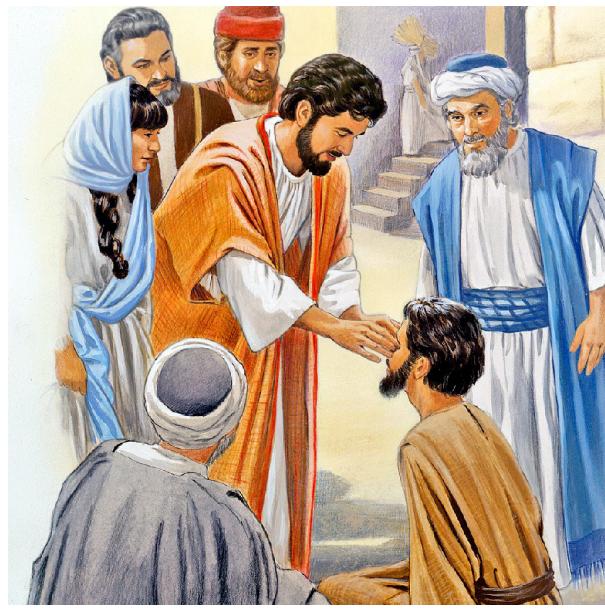
(വി. ലുക്കോസ് 7:27-35)

ഹാ. യോഹന്നാൻ കെ. (സെന്റ് തോമസ് ഓർത്തഡോക്സ് സെമിനാരി, നാഗർപ്പള്ളി)

“ജനത്തിൽന്നേ ഭാഷ സംസാരിക്കാത്ത ഒരു സന്ദേശവാഹകനെന്നും താൻ അയച്ചിട്ടില്ല” (വി. ബുറാൻ 14:4). ഇന്നത്തെ ഏവൻ്റ്രേലിയോൾ സത്ത ഇല്ല വാക്കുത്തിൽ നാം കാണുന്നു. മനുഷ്യനോട് സംവദിക്കാൻ, ദൈവാനുത്തപ്പികൾ ആകുവാൻ, ദൈവപുത്രൻ മനുഷ്യസാദ്ധ്യത്തിൽ വന്നപ്പോൾ, അവനെ തിന്നു നബന്നു കൂടിക്കുന്നവനുമായി കണ്ണം, തീരത്തും അവഗണിച്ച് ഒരു സമൂഹ തോട്ടാൻ ക്രിസ്തു ഇന്ന് തണ്ട് വചനങ്ങൾ പറയുന്നത്. പഴയനിയമ പ്രവചനത്തിൽന്നേ തുടർച്ചയായ യോഹന്നാൻ സ്ഥാപകനെപ്പറ്റി ഏറ്റവും വലിയ സാക്ഷ്യവും ക്രിസ്തു നൽകുന്നു. ‘സ്ത്രീകളിൽ നിന്ന് ജനിച്ചവർിൽ യോഹന്നാനേക്കാലും വലിയവൻ ഇല്ല’ എന്നുള്ള (മതതായി 11:11, ലുക്കോസ് 7:28) ഉദ്ഘോഷം, യോഹന്നാൻ ഒരു പ്രവാചകൻ മാത്രമല്ല, ക്രിസ്തുവിൽന്നേ മുന്നോടിയാണ് എന്നുള്ള സുചനയും നൽകുന്നുണ്ട്. ലോകപ്രകാരം അങ്ങനെന്നെ കിലും, ദൈവരാജ്യത്തിലെ ഏറ്റവും, യോഹന്നാനേക്കാലും വലിയവനാണ് എന്നു പറഞ്ഞ്, മോഹിപ്പിക്കുന്ന ഒരു വാർദ്ധാനമാണ് ക്രിസ്തു തന്റെ കേൾവിക്കാർക്ക് നൽകുന്നത്. ഇത് ഒരു ക്ഷണമായിട്ടും നമുക്ക് കാണാം. ക്രിസ്തു തന്റെ റാജ്യത്തിലേക്ക് നമ്മുൾ ഔദ്യോഗിക്കരാത്തരയും ക്ഷണിക്കുന്നു. വലിയവരാകാനുള്ള ആഹാരവുമായി. ആ ക്ഷണം സ്വീകരിക്കുകയാണ് ഇന്നത്തെ സർവാർത്ത ശ്രദ്ധിക്കുവോൾ നമുക്ക് ഉണ്ടാകും അടിസ്ഥാനപരമായ മാറ്റം.

### 1. കാലാല്പദ്ധതിനുസരിച്ച് ദൈവിക വെളിപാടുകളെ വ്യാഖ്യാനിക്കു

ദൈവിക വെളിപാട് മനുഷ്യ ഭാഷയിൽ സംവദിച്ച ക്രിസ്തുവിനെ നിരാകരിക്കുന്ന ഒരു കൂട്ടത്തയാണ് നാമിവിടെ കാണുന്നത്. ന്യായപ്രമാണം വള്ളിപ്പുള്ളി വിടാതെ വ്യാഖ്യാനിക്കുകയും, അനുവർത്തിക്കുകയും ചെയ്യുന്ന പരീശ നാരും പുരോഹിതരും സാദുകൃതും. അവർ യേശുവിനെ ദൈവപുത്രനായി അരോപണം നടത്തുകയും ചെയ്യുന്നവരായിരുന്നു (മർക്കോസ് 2:6, 16, 3:22, മതതായി 9:11, 12:2, 14). ‘തൻ സാമ്യം നാം പുണിച്ചുവാൻ നമ്മുടെ സാമ്യമവൻ പുണ്ണു’ എന്നുള്ള പാലോസിൽന്നേ വചനം ഇവിടെ നാം ഓർക്കേണ്ടതുണ്ട് (പിലിപ്പിയർ 2:5-7). സാധാരണ മനുഷ്യരോടാണ് ക്രിസ്തു സംവദിച്ചത്. വളരെ ലളിതമായ ഭാഷയിൽ ദൈവിക വെളിപാടുകളെ നമുക്ക് വ്യാഖ്യാനിച്ചു തന്നു. കർഷകരുടെയും മത്സ്യത്താഴിലാളികളുടെയും വീടുജോലിക്കാരുടെയും സ്ത്രീകളുടെയും കൂട്ടികളുടെയും ഭാഷയിൽ ക്രിസ്തു ദൈവരാജ്യത്തെ നമുക്ക് വ്യാഖ്യാനിച്ചു തന്നു. എന്നാൽ അതിനെ അംഗീകാരിക്കുവാൻ ആ തല മുറിയിൽപ്പെട്ടവർക്ക് സാധിച്ചില്ല. പാപികളുടെ സ്ഥേപനി തന്നായി വന്നവൻ പാപികളോടൊപ്പം ഭക്ഷിക്കുകയും പാർക്കുകയും ചെയ്തതും ചെയ്തതും സമൂഹത്തിൽന്നേ വലിയതുറയിൽപ്പെട്ടവർക്ക് ഉൾക്കൊള്ളുവാൻ സാധിച്ചില്ല. അതിനാൽ അവർക്കാരുടെ വെളിപ്പുടാതെ പോയത്, അവർ ദൈവത്തെ യഥാർത്ഥമായും ക്രിസ്തുവിൽക്കാണെന്നെന്നും ശരിക്കും അന്യകാരത്തിൽ ജീവിച്ചുവരും. അമാർത്ഥ വെളിച്ചതെ കാണാതെ, ഇരുട്ടിൽ തപ്പി നടന്നവർ.



നിരാകരിക്കുന്നു.

പ്രവാചകനേക്കാൾ വലിയവനായ മശിഹായെ ഉൾക്കൊള്ളുവാൻ യോഹന്നാനുപോലും സാധിക്കുന്നില്ല. പ്രവാചകന്മാരുടെ പ്രവൃത്തികളും വാക്കുകളുമാണ് യേശു പുർത്തിയാക്കുന്നത്. എന്നാൽ ന്യായപ്രമാണത്തിൽന്നേ കരിന്തയല്ല; മരിച്ച് ദൈവകരുണ്ടാക്കുന്നതും ഭാഷയാണ് ക്രിസ്തു പ്രാർശിപ്പിച്ചത്. ഇതാണ് ആരും മനസ്സിലാക്കാതെ പോയത്.

പ. സദയകൾ ഇന്നുണ്ടാകും വലിയ മാറ്റമാണ് ഇവിടെ നാം കാണുന്നത്. മനുഷ്യഭാഷയിൽ പെരുമാറാൻ കഴിയുക. മനുഷ്യനോടൊപ്പം മണിൽ ആയിരിക്കുക. നമ്മുടെ പ്രവൃത്തികൾ ദൈവത്തിന്റെതാണ്ടാനു ബോധ്യം നഷ്ടമായി കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഒരു കാലാല്പദ്ധതിലാണ് നാം ജീവിക്കുന്നത്. സാക്ഷ്യം നഷ്ട ഷുട്ടുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഒരു തലമുറയോടാണ് നാം സംവദിക്കുന്നത്. വേദവചനങ്ങൾ ദൈവ റൂപതയവും സാഡോവവും സന്തമാക്കിയവരും മാത്രം വ്യാവ്യാമിക്കുവോണ്ട് പ. സദയിൽക്കുടി ദൈവത്തെ ഒരുവന് ദർശിക്കാൻ കഴിയുന്നത്. ആ മഹത്തതിലേക്ക് വളരുവാൻ നമുക്ക് സാധിക്കേണ്ടും.

### 2. ക്രിസ്തുവെന്ന അഭാവത്തെ സ്വീകരിക്കുക

വിശദമാകാൻ പ്രയാസമായ ഒരു ഉപമയാണ് ക്രിസ്തു ഇവിടെ പറയുന്നത് (ലുക്കോസ് 7:32, മതതായി 11:17). മുന്നു തരത്തിലുള്ള കൂട്ടികളെപ്പറ്റി / വ്യക്തികളെപ്പറ്റി പറയുന്നു. ചതു സ്ഥലത്ത് കുഴലുതുകയും അതിനുസരിച്ച് നൃത്തം ചെയ്യുന്നവർ ഒന്നാമതേതതായും, വിലാപഗാനം പാടുനവരും അതിനോടൊപ്പം കരയുകയും ചെയ്യുന്നവരാണ് രണ്ടാമതേത കൂട്ടർ. ഇതിൽ രണ്ടും ഉൾപ്പെടാത്തവരാണ് മുന്നാമതേതതായി പറയുന്നവർ.

സുവിശേഷത്തിൽന്നേ ഭാഗ്യം നമുക്ക് തന്ന സന്ദേശാശ സരമാണ് ക്രിസ്തു. ആ സരത്തിൽന്നേ താളത്തിനുസരിച്ച് നൃത്തം ചെയ്തവരാണ് അവരുടെ അനുയായികൾ. മാനസാന്തരത്തെപ്പെട്ടിരിയും, അനുതാപത്തെപ്പെട്ടിരിയും പ്രസംഗിച്ച്, കല്ലുന്നിരിക്കുന്നേ അനുഭവം നൽകിയവനാണ് യോഹന്നാൻ സ്ഥാപകൻ. ആ കല്ലുന്നിരി സജീവിതത്തിൽ പ്രതിഫലിപ്പിച്ചവരാണ് അവരുടെ ശിഷ്യമാർ. അങ്ങനെ ക്രിസ്തുവിനെയും യോഹന്നാനെന്നും അംഗീകരിക്കാത്ത ഒരു കൂട്ടം വ്യക്തികളാണ് ക്രിസ്തുവിനെതിരായി സാക്ഷിക്കുന്നവർ. ക്രിസ്തുവിനെ മനസ്സിലാക്കാനുള്ള ശരിയായ അഞ്ചാം അവർക്കില്ല. ആ അഞ്ചാം സമ്പാദനമാണ് നമുക്കുരോത്തർക്കും വേണ്ടത്.

എന്നാണ് ക്രിസ്തു നമുക്കുവേണ്ടി പാടിയത്? എന്നാണ് അവൻ കുഴലുതിയത്? ആരാണ് അവരുടെ ഭാഷണങ്ങളിൽ ആനുകൂലരായത്? അവനെ സകലവും വിട്ട് അനുഗ്രഹിച്ചത്. സമുഹത്തിൽ ആരാലും ശ്രദ്ധിക്കപ്പെടാതെ പോയ, അവഗണിക്കപ്പെട്ട ഒരു കൂട്ടം മനുഷ്യർ. ക്രിസ്തുവിനു യെശുവാനു അംഗീകരിക്കാതെ വെളിപ്പുട്ടത്. ന്യായപ്രമാണപാലകർക്ക് അത് വെളിപ്പുടാതെ പോയത്, അവർ ദൈവത്തെ യഥാർത്ഥമായും ക്രിസ്തുവിൽക്കാണെന്നും ശരിക്കും അന്യകാരത്തിൽ ജീവിച്ചുവരും. അമാർത്ഥ വെളിച്ചതെ കാണാതെ, ഇരുട്ടിൽ തപ്പി നടന്നവർ.

ക്രിസ്തുവകുന്ന സുവിശേഷത്തിൽന്നേ ഭാഗമാകുക എന്നതാണ് നമ്മുടെ കർത്തവ്യം. ആ സുവിശേഷം മറ്റൊള്ളേണ്ടില്ല വ്യാപരിപ്പിക്കുക. ക്രിസ്തുമീട്ടിയ സുവിശേഷഭൂതം നമ്മിൽ കൂടി ലോകം അറിയുക. അവരുടെ നൃത്തം ഭാഷ്യം, നമ്മുടെ പ്രവൃത്തിയിൽ വെളിപ്പെട്ട വരുക. അങ്ങനെ അവരുടെ സുവിശേഷത്തിനുസരിച്ചായി ജീവിക്കുന്ന ഒരു പറ്റം മനുഷ്യ സമൂഹങ്ങളുടെ പുനഃസ്ഥിക്കായിയാണ് നമ്മുൾ വിജിച്ചിരിക്കുന്നത്. വരു, അവനായി നമുക്ക് കുഴലുതാം; നൃത്തം ചെയ്യാം.





കൂട്ടവേദു സെൻ്റ് മേരീസ് ഓർത്തഡോക്സ് പള്ളിയിൽ വി. കൃഷ്ണന്നയക്കും പെതക്കോസ്തി ശുശ്രൂഷകൾക്കും ഡോ. മാത്യുസ് മാർത്തോമാതിയോസ് മെത്രാപ്പൊലിത്താ മുവ്യകാർമ്മിക്കരം വഹിച്ചു.



കോട്ടയം നട്ടാഗ്രഹി സെൻ്റ് തോമസ് ഓർത്തഡോക്സ് വേബാലയത്തിലെ വിശുദ്ധ കൃഷ്ണന്നയക്കും പെതക്കോസ്തി പെരുന്നാൾ ശുശ്രൂഷയ്ക്കും വൈദിക ട്രസ്റ്റി ഫാ. ഡോ. എം. ഒ. ജോൺ പ്രധാന കാർമ്മിക്കരം വഹിച്ചു.

## സംബന്ധിക്കപ്പെട്ട സ്ഥാപനങ്ങളിലെ ബോർഡ് ഓഫ് ഫൈസിലേക്സ്



Fr. Dr. Jacob Mathew



Fr. Dr. Shaji P. John



Fr. Dr. Saji Varghese Amayil

സംബന്ധിക്കപ്പെട്ട സ്ഥാപനങ്ങളിലെ ബോർഡ് ഓഫ് ഫൈസിലേക്സ് കോട്ടയം ഓർത്തഡോക്സ് സെമിനാരി അദ്ദുപക്ഷായ ഫാ. ഡോ. ജോക്ക് മാത്യു (പഴയ റിയൽ വിഭാഗം), ഫാ. ഹാജി പി. ജോൺ (ക്രിസ്ത്യൻ വിർജ്ജിൻ വിഭാഗം), ഫാ. സജി പര്മിസ് അദ്ദുപക്ഷായ (സോഷ്യൽ അനാലിസ്റ്റ് വിഭാഗം) എന്നിവർ തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ടു.



**Fr. Abey M. Chacko (Chaplain, MMM) has been elected as Tamilnadu-Pondichery Regional Secretary of Chaplaincy Section, CMAI (Christian Medical Association of India).**



ഓൺലൈൻ കൂൾ കാണാൻ സൗകര്യം ഇല്ലാതെ കൂട്ടികൾക്ക് അതിനുള്ള സൗകര്യം ഒരുക്കുന്നതിനുള്ള കിഫക്കെലം വേത്തലഹോ ദയാ പൊന്നുള്ളിൽ പരിശോധിക്കുന്നതിനും കൂൾ കാണാൻ മാത്തിമ നസ്റ്റിന് ടി. വി. നൽകിക്കൊണ്ട് ആരംഭിച്ചു. എറണാകുളം ജില്ലാ സ്കോൾക്കൾ കൗൺസിൽ പ്രസിഡന്റ് ഫി. വി. ശൈനിജിൽ ആൺ ടി. വി. സ്കോൾസർ പചയ്തത്. ഫി. ടി. എ. കേവിൻ കണക്ഷൻ എടുത്തു കൊടുത്തു.



ഓൺലൈൻ പാന കൂസുകളിൽ പങ്കെടുക്കുവാൻ കഴിയാതെ സമർ ത്തരായ കൂട്ടികൾക്കുള്ള കൈത്താങ്ങ് തൽകുന്നതിന്റെ ഭാഗമായി ചേപ്പാട് സെൻ്റ് ജോർജ്ജ് യൂഡജനപ്രസാനത്തിന്റെ 'പാന മികവിനൊരു കരുതൽ' പദ്ധതി ഇടവകയിൽ ആരംഭിച്ചു. വികുർ ചാനൽ കണക്ഷൻ ഉൾപ്പെടെ പുതിയ ടി. വി. നൽകിയാണ് പദ്ധതി ആരംഭിച്ചത്.



'നാളേയ്ക്കൊരു തന്നെ.' ലോകപരിസ്ഥിത ദിനാഘോഷങ്ങളുടെ ഒരു മായി കൊരട്ടി സൈയോൻ സെമിനാരിയിൽ കൊച്ചി ഭ്രാസനാധിപൻ യോ. യാക്കോസ് മാർ എറേനോയോൻ മെത്രാപ്പോലിത്തു വൃക്ഷത്തെകർ നട്ടു.



തിരുവന്തപുരം ഭ്രാസനത്തിൻ്റെ ആദിമുദ്രയ്ക്കിൽ ലോക പരിസ്ഥിതി ദിനാഘോഷം മാതാ മറിയം ആശ്രമാക്കന്തിൽ ഭ്രാസനാധിപൻ യോ. ട്രൈഡിയേൽ മാർ ഗ്രീഗോറിയോൻ നെല്ലി മരം നട്ടു കൊണ്ട് ഉദ്ഘാടനം ചെയ്തു.



പരിസ്ഥിതിദിനത്തോടനുബന്ധിച്ചു സാമൂഹിക പ്രതിബദ്ധതയുടെ ഒരു മായി പരുമല ആസുപത്രിയുടെ നേതൃത്വത്തിൽ വൃക്ഷത്തെകർ കടപ്പ പഞ്ചായത്തിൻ്റെ വിവിധ ഭാഗങ്ങളിൽ നട്ടുപിടിപ്പിക്കുന്നതിൻ്റെ ഉദ്ഘാടനം ഡിസ്ട്രിക്ക് ഫോറെസ്റ്റ് ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിൻ്റെയും, കടപ്പ ശാമ്പഞ്ചയത്തി ന്റെയും ആദിമുദ്രയ്ക്കിൽ തിക്കല്പിച്ച strawboard മാക്കുന്നും പരിസരത്ത് നിരം ഭ്രാസന മെത്രാപ്പോലിത്തു യോ. യുഹാനോൻ മാർ ക്രിസ്തോഫുസ് നിർവ്വഹിച്ചു.



പരിസ്ഥിതിദിനത്തോടനുബന്ധിച്ചു യോ. യുഹാനോൻ മാർ ദീനസ് കോരോൺ പാസ്വാടി ദയറായിൽ വൃക്ഷത്തെ നടന്നു.



പരിസ്ഥിതിദിനത്തോടനുബന്ധിച്ചു യോ. ജോസഫ് മാർ ദീവന്നാ സേവാസ് വൃക്ഷത്തെ നടന്നു.



ലോകപരിസ്ഥിത ദിനാഘോഷങ്ങളുടെ ഭാഗമായി പരുമല സെമിനാരിയിൽ നടന്ന ചടങ്ങിൽ റാനി-സിലിൽക്കൽ ഭ്രാസനാധിപൻ യോ. ജോശ്വാ മാർ നിക്കോറിമോസ് വൃക്ഷത്തെകർ നട്ടു. പരുമല സെമിനാരി മാനേജർ ഫാ. എം. സി. കുരുക്കോസ് പട്ടഞ്ചുക്കൾ നേതൃത്വം നൽകി.



## പുത്രൻപള്ളി പുതുക്കിപ്പണി

കോട്ടയം: ചെറിയപള്ളി മഹാഘടവകയുടെ സമിതേൽ പള്ളിയായ പുത്രൻപള്ളി പുതുക്കിപ്പണിയും മദ്ദവഹായും കബർമുറിയുടെ സമീപമുള്ള പ്രാകാരം വരെയും തേക്കിൻ തിരിയിൽ പാനൽ ചെയ്താൻ സൗഖ്യവർക്കു രണ്ട് നടത്തിയിരിക്കുന്നത്. മദ്ദവഹായുടെ തറയും ശുദ്ധസ്ഥലത്തിന്റെ തരയും തേക്കു കൊണ്ടുതന്നെയുള്ള വുധൻ ഫ്ലോറിൻ ആൺ ചെയ്തിട്ടുള്ളത്.



മരോട്ടിച്ചാൽ സെന്റ് ജോർജ്ജ് ഓർത്തഡോക്സ് പള്ളി, സഭയിൽ നിന്നും റിയാഴ് സമാജത്തിൽ നിന്നുമുള്ള പ്രത്യേക കോവിഡ് കാല ധനസഹായ തോട്ട് ചേർന്ന് സെന്റ് ജോർജ്ജ് പള്ളിയിലെ എല്ലാ ഇടവകാംഗങ്ങൾക്കു മുള്ള അവശ്യ ക്രൈസ്തവ കിറ്റ് ട്രസ്റ്റി സണ്ണി നടപ്പാക്കുചീക്ക് നൽകി കൊണ്ട് ഇടവകാംഗമായ വാക്കനാംപാടത്തിൽ പഞ്ചോംസ് കോർ എപ്പി സ്കോപ്പാ ഉത്സാഹനം ചെയ്യുന്നു.



ഓർത്തഡോക്സ് കുടുംബക്കൂട്ടാർത്ഥം യുവജനപ്രസ്ഥാനം കോട്ടയം ഭദ്രാസനത്തിന്റെ 'Green Parish Mission' പരിസ്ഥിതി ശിനാചരണത്തിന്റെ ഭാഗമായി നടത്തപ്പെടുന്ന ട്രി ചലമ്പിൽ തോട്ടയ്ക്കാട് മാർ അബ്രഹാം യുവജനപ്രസ്ഥാനം പകാളിയാക്കുന്നു.



## ദുഃഖായ് പോലീസിന് ആദരവ്: ദരു ലക്ഷം മാസ്കുകൾ കൈമാറി

ദുഃഖായ്: കോവിഡ് 19 ഭൂതിതത്തിൽ മുൻ നിരയിൽ നിന്ന് പ്രവർത്തിച്ച രക്ഷാ പ്രവർത്തകർക്ക് ആദരവായി നാഷണൽ എയർ കാർഗോ ഒരു ലക്ഷം മാസ്കുകൾക്കു മുള്ളും ദ്രോസുകളും ദുഃഖായ് പോലീസിന് കൈമാറി.

ദുഃഖായ് പോലീസിന് ആസ്ഥാനത്തു നടന്ന ചടങ്ങിൽ നാഷണൽ എയർ കാർഗോ പ്രസിഡന്റ് ജേക്കബ് മാത്രമുണ്ട്, വൈസ് പ്രസിഡന്റ് അലൻ വൈറ്റ്, റിട്ട് മേജർ ജനറൽ മഹേഷ് സേനാനായക്, യുസഫ് വൈദ്യുതി എന്നിവർ ചേർന്ന് ദുഃഖായ് പോലീസി ലോജിസ്റ്റിക്സ് ഡയറക്ടർ മേജർ ജനറൽ അബ്ദുള്ള ഹുസൈൻ അലി വാന് മാസ്കുകളും ദ്രോസുകളും കൈമാറി. ഡോ. അബ്ദുള്ള അൽ റാസി, ഡോ. മൻസുർ അൽ മുല്ല എന്നിവരും ചടങ്ങിൽ സംബന്ധിച്ചു..

"ദൈവസൃഷ്ടിയോട് ബഹുമാനം കാണിക്കാൻ നാം പറിക്കേണ്ടി തിരികുന്നു. സകലത്തിലും ദൈവസന്നേഹത്തിന്റെ മുട്ര പതിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. എക്കിലും ഒരു ജീവിയുടെ മാത്രം ഉപയോഗത്തിനായിട്ട് ദൈവം സകലതേതയും സൃഷ്ടിചുത്ത്. നമുക്ക് ഇപ്പോൾ പൂർണ്ണമായി മനസ്സിലാക്കാൻ കഴിയാത്ത ആത്മക്രിക ലക്ഷ്യം ദൈവത്തിന് തന്റെ സൃഷ്ടിയെക്കുറിച്ചുണ്ട്."

- ഡോ. ഡോ. കെ. എം. ജോർജ്ജ്



## ഹാ. കെ. ജി. വർഗീസ് നിര്യാതനായി

തിരുവന്നപുരം ഭദ്രാസനത്തിലെ സീനിയർ വൈദികനും നാല്വാൺി സെന്റ് മേരീസ് ഓർത്തഡോക്സ് പള്ളി ഇടവകാംഗവുമായ ഹാ. കെ. ജി. വർഗീസ് നിര്യാതനായി.

വാഹനാപകടത്തിൽ പരുക്കേറ്റിനെ തുടർന്ന് ഏപ്രിൽ 20-നാണ് വൈദികനെ തിരുവന്നപുരം മെഡിക്കൽ കോളേജിൽ പ്രവേശിപ്പിച്ചത്. പിന്നീട് കഴിഞ്ഞ മാസം 20-നാണ് പേരുറിക്കട ആശുപത്രിയിൽ പ്രവേശിപ്പിച്ചത്. ശാസംമുട്ടലിനെത്തുടർന്നാണ് വീണ്ടും മെഡിക്കൽ കോളേജി ലേക്സ് മാറ്റിയത്.

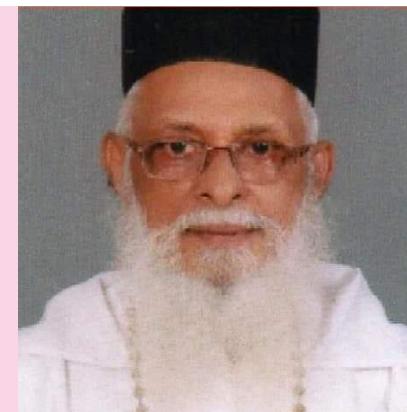
ബൈക്ക് അപകടത്തിൽ പരുക്കേറ്റ് ചികിൽസയിലീരിക്കേ മരിച്ച വൈദികന് കോവിഡ് സഫിരിക്കിച്ചതിനെ തുടർന്ന് 19 ഡോക്ടർമാർ നിരീക്ഷണത്തിലായി. വൈദികന് എവിടെ നിന്നൊണ്ട് രോഗം പകർന്നതെന്ന് കണിക്കേണ്ട കഴിഞ്ഞി കൂടി ഒന്നര മാസമായി മെഡിക്കൽ കോളേജിലും പേരുറിക്കട ആശുപത്രിയിലും ചികിൽസയിലായിരുന്നതിനാൽ ആപത്രിയിൽനിന്ന് രോഗം പകർന്നെന്ന സംശയമാണ് ബന്ധുക്കൾക്കുള്ളത്.



തിരുവന്നപുരം ഭദ്രാസനത്തിലെ സീനിയർ വൈദികനും നാല്വാൺി സെന്റ് മേരീസ് ഓർത്തഡോക്സ് പള്ളി ഇടവകാംഗവുമായ ഹാ. കെ. ജി. വർഗീസിൻ്റെ ശവസംസ്കാര ചടങ്ങുകൾ നടത്തി. കോവിഡ് പ്രോട്ടോക്കോൾ പ്രകാരം കുമാരപുരം സെന്റ് തോമസ് സെമിനേറിയിൽ ആണ് മുത്തേഹം അടക്കിയത്. ശവസാംസ്കാര ശുശ്രൂഷയ്ക്ക് തിരുവന്നപുരം ഭദ്രാസന ഡിപാർട്ട്മെന്റ് ഡോ. ഗ്രീഗോറിയോസ് മെത്രോപോലിതാ മുവ്യ കാർമ്മിക്കരം വഹിച്ചു.

## പി. ജോർജ്ജ് കോർപ്പസ്കോപ്പാ നിര്യാതനായി

കോട്ടയം ഭദ്രാസനത്തിലെ പുതുപ്പള്ളി സെന്റ്. ജോർജ്ജ് ഓർത്തഡോക്സ് വലിയപള്ളി ഇടവകാംഗം വായിത്രയിൽ പി. ജോർജ്ജ് കോർപ്പസ്കോപ്പാ (92) നിര്യാതനായി.



കോട്ടയം ഭദ്രാസനത്തിലെ പുതുപ്പള്ളി സെന്റ്. ജോർജ്ജ് ഓർത്തഡോക്സ് വലിയപള്ളി ഇടവകാംഗം വായിത്രയിൽ പി. ജോർജ്ജ് കോർപ്പസ്കോപ്പായുടെ സാംസ്കാര ശുശ്രൂഷയ്ക്ക് ഡോ. യുഹാനോൻ മാർ ദേഖ സ്കോപ്പാനേസ് മുവ്യ കാർമ്മിക്കരം വഹിച്ചു.



പാളയം സെന്റ് ജോർജ്ജ് യുവജനപ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ ആലിമുവ്യത്തിൽ പാളയം കര്ക്കാണ്ടമെന്റ് ഓഫീസിൽ ജോലി ചെയ്യുന്ന 300 പോലീസ് ഉദ്യോഗസ്ഥർക്ക് മാസ്കുകൾ വിതരണം ചെയ്തു. വികാരി ഹാ. മാത്യു നേന്താൻ മാസ്കുകൾ കൈമാറി.



## തൃശ്വർ ഭ്രാസന മെത്രാപ്പോലീത്തായ്ക്ക് എതിരെയുള്ള പ. പാത്രിയർക്കൈസിൽ വിലക്ക് അസാധു: കേരളാ ഹൈക്കോടതി

കൊച്ചി: തൃശ്വർ മല്ലാത്തി അമ്മനയ്ക്ക് എതിരെ വിഖ്യാത വിഭാഗം ഉന്നതിച്ച് ആരോപണങ്ങൾ അടിസ്ഥാനരഹിതമെന്നും 2017 ജൂൺലെ 3-ലെ സുപ്രീം കോടതി വിധി ബാധകമെന്നും, 1934-ലെ ഭരണഘടനയോട് യുഹാനോൻ മാർ മിലിത്തിയോൻ മെത്രാപ്പോലീത്താ കുർ പ്രവ്യാപിച്ചതിന് എതിരെ പ. പാത്രിയർക്കൈസിൽ നൽകിയ 1999-ലെ വിലക്ക് കൽപ്പന നിലനിൽക്കില്ലെന്നും കോടതി ഉത്തരവിട്ടു.

അദ്ദേഹം മലകരസഭയുടെ മെത്രാപ്പോലീത്തായായി അസോസിയേഷൻ മാനേജിംഗ് കമ്മിറ്റി തീരുമാനമെടുത്തിട്ടുള്ളതാണെന്നും അതുപ്രകാരമുള്ള നിയമന കല്പന 2002 മുതൽ നിലവിലുള്ളതുമാണ്. 1934 ഭരണഘടനപ്രകാരം നിയമിതനായ മെത്രാപ്പോലീത്തായ്ക്ക് ഭ്രാസന ഭരണത്തിനുള്ള പൂർണ്ണ അവകാശമുണ്ടെന്നും കോടതി പറഞ്ഞു.



പത്തനംതിട്ട ജില്ലാ ഭരണകൂടത്തിന് 1000 മാസ്കുകൾ. അടുർ - കടവ നാട് ഭ്രാസന MGOCSM എൻ നേതൃത്വത്തിൽ MGOCSM കേരള സിനിയർ വൈസ് പ്രസിഡന്റ് ഡോ. വർഗീസ് പ്രൗഢിയിൽ, ഭ്രാസന സെക്രട്ടറി പ്രൗഢി. തോമസ് ജോർജ്ജ്, ട്രസ്റ്റി ജോമോൻ ജോയി എന്നിവർ ചേർന്നു പത്തനംതിട്ട ജില്ലാ കള്ളക്കൂർ പി. സി. നുഹിന് മാസ്കുകൾ കൈമാറി.



പുത്രൻകാവ് സെൻ്റ് മേരീസ് ഓർത്തഡോക്സ് കത്തീഡ്രലിലെ സെൻ്റ് തോമസ് യുവജനപ്രസ്ഥാനം ബുദ്ധിമുട്ടുവെബിക്കുന്ന പുത്രൻകാവിലെ ഓട്ടോ സ്കൂൾഡിലെ ഏല്ലാ സുഹൃത്തുകൾക്കും പലചരക്ക് സാധനങ്ങളുടെ കിട്ട് വിതരണം ചെയ്തു. വികാരി വിമർശ മാമർശ ചെറിയാൻ നിർവ്വഹിച്ചു.

## മലകരസഭാ മാസിക ഓൺലൈൻ

കോവിഡ് 19-എൻ പശ്ചാത്തലത്തിൽ തപാൽ സംവിധാനം സുഗമമല്ലാത്തതിനാൽ മലകരസഭാ മാസികയുടെ ഏപ്രിൽ, മെയ് പ്രകാരങ്ങൾ ഓൺലൈൻഡിലാണ് പ്രസിദ്ധീകരിച്ചത്. വായിക്കുവാൻ <http://www.malankarasabhaonline.com> എന്ന വെബ്സൈറ്റ് സന്ദർശിക്കുക.



ലോക്സ്വാൻ കാലത്തെ റണ്ടാംലട്ട് കരുതലായി ഒരു ലക്ഷം രൂപയുടെ കേഷ്യാന്‍യ കിട്ട് വിതരണത്തിന്റെ ഉദ്ദേശ്യം അകമാലി ഭ്രാസനാസ്ഥാന മായ ആലുവാ തൃക്കുന്നത് സമിനാരിയിൽ വെച്ച് ഭ്രാസന മെത്രാപ്പോലീത്താ യുഹാനോൻ മാർ പോളിക്കാർപ്പോൻ നിർവ്വഹിക്കുന്നു.



അവില മലകര പ്രാർത്ഥനാ യോഗത്തിന്റെ ആലിമുവ്യതിൽ നടത്ത ചെടുന പരിസ്ഥിതി വാരത്തിന്റെ കണ്ണേം വെള്ള് ഭ്രാസനതല ഉദ്ദേശ്യം മല്ലകുന്ന സെൻ്റ് മേരീസ് കത്തീഡ്രലിൽ സഹ വികാരി ഫാ. ബേസിൽ ജോർജ്ജ് വുക്കുഷത്തെ നട്ട് ഉദ്ദേശ്യം ചെയ്യുന്നു. കത്തീഡ്രൽ ട്രസ്റ്റി സിംഗ് പി. പാലോസ്, പ്രാർത്ഥനയോഗം കത്തീഡ്രൽ ജന. സെക്രട്ടറി ബാബു മാത്യു, യുണിറ്റ് സെക്രട്ടറി ലിജോ ജോർജ്ജ് എന്നിവർ സമീപം.

**News, Advertisements, Wishes Etc...**

**Contact** 8078914931

9446407503

Email:[malankaraneWSbulletin@gmail.com](mailto:malankaraneWSbulletin@gmail.com)

Add Size:15 cm x 10 cm Half Page Jpeg / tif file